

STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY

NO. 00192

KINES FUN UNDZER TSAYT

Malka Lee



*Permanent preservation of this book was made possible by
Lillian & Victor Gross
in memory of
son, Stephen Michael Gros*

FUNDING FOR THE CORE COLLECTION OF YIDDISH LITERATURE
WAS MADE POSSIBLE IN PART BY A GRANT FROM THE
DAVID AND BARBARA B. HIRSCHHORN FOUNDATION



NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS

NATIONAL YIDDISH BOOK CENTER
AMHERST, MASSACHUSETTS
413 256-4900 | YIDDISH@BIKHER.ORG
WWW.YIDDISHBOOKCENTER.ORG



MAJOR FUNDING FOR THE
STEVEN SPIELBERG DIGITAL YIDDISH LIBRARY
WAS PROVIDED BY:

Lloyd E. Cotsen Trust
Arie & Ida Crown Memorial
The Seymour Grubman Family
David and Barbara B. Hirschhorn Foundation
Max Palevsky
Robert Price
Righteous Persons Foundation
Leif D. Rosenblatt
Sarah and Ben Torchinsky
Harry and Jeanette Weinberg Foundation
AND MEMBERS AND FRIENDS OF THE
National Yiddish Book Center



The *goldene pave*, or golden peacock, is a traditional symbol of Yiddish creativity. The inspiration for our colophon comes from a design by the noted artist Yechiel Hadani of Jerusalem, Israel.

The National Yiddish Book Center respects the copyright and intellectual property rights in our books. To the best of our knowledge, this title is either in the public domain or it is an orphan work for which no current copyright holder can be identified.

If you hold an active copyright to this work – or if you know who does – please contact us by phone at 413-256-4900 x153, or by email at digitallibrary@bikher.org

מלכה

קינרת
פון אונדזער צייט

Copyright 1945 by

MALKA LEE



שער-בלאט פון סקולפטאָר
אהרן גודלמאן

אַרויסגעגעבן פון דער שרייבער-סעקציע ביים איקוף
מיט דער הילף פון מ. פ. ר. מ. ין

I

ביכער פון מלכה לי

1940 — געזאנגען

1932 — לידער

פלגי מים חרד עיני
על שבר בח עמי.

איכה ג. 68.

מיון מאמען און טאטן
דאס בוך געהייליקט.

צום צווייטן המן

ניין, דו וועסט מיך ניט אויסראָטן,
מיט דיין פייער, מיט דיין שווערד.
וועסט פאַרשניידן נאָר מיין שאַטן —
אייביק גרין איך אויף דער ערד.

ווילסט מיין אויסגעשריי פאַרשטומען,
און דורך שווערד זען מיין סוף;
כ'זועל דיך איבערלעבן, המן,
וועסט צאָלן המנדיק די שטראַף!...

ווי דער זוימען בין איך אייביק,
ווי דאָס זאָמד אויף יעדן ברעג.
דורך מאַרטירער־בלוט געהייליקט,
צי איך אייביק מיינע טעג.

ניין, דו וועסט מיך ניט פאַרשניידן,
אויסמעקן מיין שטאַם וואָס בליט.
כ'בין געקניפט מיט אייביקייטן —
דיין קללה־וואָרט וואָס רופט זיך ייד.

ניטאָ קיין האַנט מיך אַפצומעקן,
דורך די געטאָס און דורך פלאַם.
דו וועסט בלייבן — דאָרן־שטעקן,
און איך — דער בליענדיקער שטאַם...

ווי קאן איך זינגען ?

ווי קאן איך זינגען ?
אז קאנאן איז היינט געזאנג
און הילכט אין שטילקייט פונעם וואלד מיט זיין טויטן-קלאנג.
איך זע די ביימער ווי די זעלנער אין רייען אָנגעשפיזט,
מיר דאַכט : פון יעדן ווינקל לויערט אויף מיר פאַשיסט.
איך קאן ניט בעטן, איך קאן ניט וויינען —
ווי נעמט מען שמשונס כח,
א טרייסל טאָן דעם שונא פון זיין הויך,
און מיטן טויט וואָס זייט אויף פעלד און ערד,
פאַרוואַנדלען אין אַ סערפּ — זיין שניטער־שווערד ?
איך בין מקנא פייער, וואָס עסט זיך אויף אַליין,
פון פלאַם עס רינט קיין בלוט.
איך בין אַ שוואַם אָנגעזאַפט מיט פּיין —
געזאָגט האַסטו, מיין גאַט, דיין באַשאַף איז גוט ;
איך האָב שוין ניט קיין טרערן — איך בין אַ קנויל געוויין
און שעלט היינט מיין געבוירן — אַ מענטש צו זיין.

ווי קאן איך זינגען —
פאַרן עכאָ, וואָס קייקלט באַרג־אַראָפּ מיין קלאַנג
און וואַרפט צוריק אין פנים מיר דאָס געזאָנג.

ער גראַבט פאַר זיך אַ קבר

ס'איז ווייסער שניי,
אַ דימענט-נאַכט;
בעריאָזעס ווייס-באָדעקטע,
אַ וויסט געשריי,
ווי אויף אַ שלאַכט —
אַ האַלדז אַן אויסגעשטרעקטע.
אַ תליה וואַרט,
מיט שטריק אין ווינט,
ציט זיך צו איר קרבן,
אַ ייד פאַרשטאַרט,
ווי גראָז פאַרגרינט —
שאַרט זיך האַלב געשטאַרבן.
דער תליון שרייט:
אַ שאַד דער שטריק
אויפן האַלדז פון יידן!
אַ חלף שניידט
אין תליונס בליק —
דערלאַנגט ער אים אַ רידל.
דאָס רידל וויינט
אין יידנס האַנט,
ער גראַבט פאַר זיך אַ קבר.
דאָס האַרץ פאַרשטיינט,
דער תליון שפּאַנט,
און היט זיין יעדן אבר.
די באַרד מיט אייז,
די פיס געשמידט,
די ערד גרייכט שוין די לענדן.
אין רונדן קרייז
עס זינקט דער ייד —
די ווייסע שנייען בלענדן.
ס'איז ניט די שרעק
צו זען דעם טויט,

— אַליין דעם קבר גראַבן.
גאַט, פאַרוואַס, איך פרעג,
זיין שפייז פאַר רויב
פון וועלף און ווילדע ראַבן? !
עס צוויקט דער פּראָסט,
עס שוויסט דער שניי,
עס טאַגט אין אים אַ ניגון;
האַסטו פאַרלאָזט
מיין לעצט געשריי,
צו זיין אַזוי פאַרשפיגן?
עס שוואַרצט אין מוח,
דער גוף ווערט בליי;
גאַט! ביי וועמען מאַנען?
מיטן לעצטן הויך,
ער גיט אַ שפיי
מיט בלוט אין נאַציס פנים!
אַ קויל צעשאַלט,
דאָס רידל שטילט,
דער קבר ביזן אַקסל,
זיין האַנט ווערט קאַלט,
זיין גוף פאַרקילט,
מיט שניי אַרומגעוואַקסן.
דער קאַפּ שניי-ווייס,
מיט בלוט פאַרפלעקט,
פאַרגלאָזטע טויטע אויגן,
עס שטאַרצט דער גרייז,
פאַרשטאַרט אין שרעק,
אין קבר אויסגעצויגן.
ער איז אַ טייל פון ערד און שטיין
מיט וואַרעם אין דער נידער.
ווי אַ זייל, וועט זיין געביין —
דורך דורות אויפגיין ווידער...

קינדערלעך אין פארזיגלטע וואגאנען

קינדערלעך אין פארזיגלטע וואגאנען,
מיט אפגעגאלטע קעפלעך אויסגעשטעלט צום טויט.
יינגעלעך און מיידעלעך — ניט צום דערקענען,
ווי שעפעלעך אין פחד איינגעקנוילט...

קינדערלעך אין ענגשאפט איינגעשלאסן,
מיט שווייס-טראפנס די פנימלעך פארגעלט.
פלעשעלעך מיט טרערן אָנגעגאָסן,
אויסגעשטעלט דורך שפארעס צו דער וועלט...

אוי, רעגן, פלייך דיין וואסער פונעם הימל,
פיל אָן די פלעשעלעך זיי פארן טויט.
— דער רעגן וואַלקנט אין זיין וואַנדער-דרימל,
די ליפעלעך אין דורשט פאַרבלויט...

קינער וויל אויף זיי זיך ניט דערבארעמען,
אַנגיסן אין פלעשעלעך אַ טרונק;
בלויז קראַען אויפן הימל ליאַרעמען,
פליען נאָך דער באַן אין פלאַטער-שפרונג...

די באַן, זי יאָגט צו דער סטאַנציע פון גסיסה,
מיט גאַזן זיי צו מאַרדן אין געהיים;
אויף יעדן יידיש קינד עס וואַרט אַ מיתה,
יידן-זייף — פון קינדערשן געביין...

קינדערלעך אין פארזיגלטע וואגאנען,
גופימלעך אין קופעס אויסגעשטרעקט,
מיט בייכעלעך — אָנגעבלאַזענע באַלאַנען,
מיט אייגעלעך פאַרגלאַזט אין שרעק.

פאַרנעם, מיין פאַלק, דורך בערג און טאַלן,
צאַל אַפּ מיט האַס פאַר אַלץ, פאַר אַלץ.
זאַל יעדע מאַמע פון די היטלער-מחבלים
פאַרשטיינערט ווערן אין אַ זייל פון זאַלץ!

שוואַרצע, בלאַנדע, ברוינע צעפּ,
 אָפּגעגאַלט פון פּרויען־קעפּ,
 אָפּגעשאַרענע אין וואוט,
 אויסגעריסענע מיט בלוט;
 צעפּ פון פּרויען אין אַ באַרג,
 אויססאַרטירטע פּאַרן מאַרק.

ליגט אַ בערגל, פּריש ווי היי,
 וויי איז אונדז, ווינד און וויי —
 צעפלעך דינע, בלאַנד ווי שטרוי,
 מיט סטענגעס רויטע, ראַז און בלוי,
 בערגלעך האַר, וויי און ווינד —
 אָפּגעגאַלט פון יעדן קינד.

גרויע צעפּ, ווי סטרונעס האַרט,
 בלאַנדע לאַקן, גאַלד און צאַרט;
 די גופים ליגן איינגעשטילט,
 אין קאַמערן מיט גאַז געפילט.
 בלוט אויף פייער אויפגעלייזט,
 אַ וואַלקן רויך צום הימל שפּרייזט.

דייטשע גרעטכענס, צירט די קעפּ
 און באַקרוינט זיך אין די צעפּ!
 פלעכט אַריין אין אייער דור
 שוואַרצן פיין פון מיידל־האַר!
 וואַשט די לייבער אייערע טריף
 אין גליווער־בלוט פון יידן־זייף!...

צירט זיך אינעם פרעמדן גאַלד,
 גאַלד, מיט לעבנס אָפּגעצאַלט.
 קדושין־פינגערלעך געשענדט,
 אַנגערויבט פון טויטע הענט!
 גאַלד געשלעפט פון טויטע צייך,
 אויף שייטערהויפּנס דאָס געביין!

צירט זיך אין די פרעמדע צעפ,
פון די שאַרבנס מיידל־קעפ!
יעדער שאַרבן מאַנט און בעט:
גיב מיר אַפּ דאָס גאַלד פון צעפ!
מיין הויט, ווי דיין, געווען איז קלאַר,
גיב מיר אַפּ דאָס גאַלד פון האַר!

און גרעטכען ליגט אין בעט פון זנות,
זויגט אַן „אַריער־קינד“ ביים ברוסט,
דייטשלאַנדס קינד פון נייעם רייך!
אַלע ליפעלעך זויגן גלייך —
נאָר ווייס דעם סם, וואָס זויגסט אַריין,
סם פון צער — סם פון פּיין...

קינד, איך וועל דיך היינט באַשווערן,
סם וואָס זויגסט — זאַל דיין דור פאַרצערן,
דיין מאַמעס ברוסט פאַרדאַרנט זאַל ווערן,
דיין שטאַם זאַל אויפהערן געבערן,
דיין לאַנד, ווי סדום, פאַרוויסט זאַל ווערן,
פאַר אונדזער בלוט, צער און טרערן!...

דער בערן־טאָנץ

האַבן נאַציס דעם רבין מיט בייטשן געטריבן,
דורך שטעכיקע גריבער אין טלית און תפילין...
די מאָרדעס מיט שוויין און וויין זיי גלאַנצן —
דעם „בערן־טאָנץ“ דער רבי זאָל טאַנצן...
זיי ברילן ווי חיות, דורך היילן און לעכער :
— שמוציקער יודע! הויב די פיס העכער!
ער הויבט די הענט, שרייט אויס דורך טרערן,
די גאַנצע וועלט זיין שטים זאָל דערהערן...
ער הויבט די פיס געשמידטע אין קייטן —
ער הערט דאָס געזאַנג פון פידלען און פלייטן...
ער הערט דאָס קול פון שופר — געבלאַזן,
און ווילד האָט דער רבי אין טאָנץ זיך צעלאָזן...
עס טאַנצן בייטשן אַרום אים אין שווינדל,
ער דרייט זיך אין טאָנץ — אַ פּייערדיקער שפינדל...
הימל און ערד נעמען זיך פלעכטן,
אין טויטן־טאָנץ דאָס לעבן אויספעכטן...
ער זעט אין טאָנץ דורך בלוטיקע וועגן,
רבי עקיבא קומט אים אַנטקעגן...
די רוימער בריען זיין לייב מיט צוואַנגען,
און ער גייט אַנטקעגן דעם טויט מיט געזאַנגען...
אויף קידוש־השם ער טאַנצט מיט די אַבות,
און ראַנגלט אין טאָנץ זיך מיטן מלאך־המות...
עס בליצן די ציינער פון חיהשע דייטשן,
דער רבי טאַנצט אין געפאַך פון בייטשן...
זיי האַילן און קייכן ווי טיגער און בערן,
דער רבי טאַנצט מיט פאַרפרוירענע טרערן...
העכער! העכער! אויף אַ לופטיקן לייטער
פון פיין און וויי, ער טאַנצט אַ באַפרייטער...
ער טאַנצט קעגן רוצחים אין טלית אָן מורא,
ווי צו די הקפות שמחת־תורה...
אַזוי האַבן נאַציס פאַרשמיסן דעם קרבן —
טאַנצנדיק איז דער הייליקער רבי געשטאַרבן...

די קללה פון אַ מאַמען

צווישן נאַציס הענקערשע,
זין ממזרשע, בענקאַרטשע,
האַט אַ יידיש מיידל שטיינער געטורעמט :
איר לייב דאָס געפייניקטע,
דאָס הייליקע — און פאַרשווייניקטע,
האַט פאַר זיך אַן עשאַפּאַט געפורעמט.

זי האָט די שטיינער געקליבן,
מיט טרערן יעדן שטיין פאַרשריבן,
אַ מזבח אויפגעשטעלט.
איר קאַפּ אין תליה אַריינגעשטעקט,
האַבן שטיינער זיך פון שלאָף געוועקט,
איר יונג לעבן מיטגעשלעפט.

אויפן האַלדז — אַ תליה־קייט,
אונטער איר — אַ ליידיקייט,
הייסע קוילן אירע פינגער גליען,
פון דער ערד שוין אַפגעטיילט ;
דער המון האַילט און האַילט —
אַ פויגל צאַפלט זיך אין פליען...

געשען איז דאָס אין בערדיטשעוו ;
סאָוועטנלאַנד — אַ פריד־ישוב,
די נאַציס האָבן צוגערויבט —
פאַר איר לעבן דעם פריידיקן,
פאַר איר גלויבן דעם הייליקן,
האַט מען זי געטויט.

וואָס איז שטאַרקער פון שטומען שטיין ?
איר מאַמע דעם טויט האָט צוגעזען,
און יאַמערדיק אַראָפּ פון זינען,
מיט געלעכטער און מיט שפּאַט,
באַגלייט מען זי צום עשאַפּאַט —
איר קינד דאָס איינציקע געפינען...

ווען די נאָציס די מערדערשע,
די אַרישע, די פּערדישע,
האַילן פון נצחונדיקע זיגן —
שטייט די מאַמע ביים עשאַפּאַט
און רעדט צו זיך, און רעדט צו גאַט,
און נעמט די תּליה וויגן...

ווען זי וויגט דעם טויטן גוף,
קלינגט איבער וועלט דער מאַמעס רוף —
די גאַנצע וועלט שטייט אין פּלאַמען!
עס טראַגט זיך איר יאַמער־קול,
דורך ימען, בערג און טאַל:
די קללה פון אַ מאַמען!

דאָס קול פון אַ קינד

איך וויל ניט מיט טינט די ווערטער באַקליידן,
מיט בלוט פון מיין האַרץ די קינות פאַרשרייבן...

דאָס איז געשען אויף די פעלדער די גרינע,
אין זוניקן לאַנד פון אוקראַינע.

מען פירט צו דער שחיטה — אַ בלוטיקע פאַנאַראַמע,
אויף די זאַנגען די גרינע — אַ מעוברתע מאַמע.

מיט ווילדן „געהאַיל“ געיאַגט פון די שעכטער,
מיט אַ נאַקעטן בויך, מיט געשפּאַט און געלעכטער.

די מאַמע, זי גייט — מיט איר שוואַנגערדיק לעבן,
מען שמייסט זי — דעם טויט עס אַפּגעבן...

איר בויך אויפגעשוואַלן מיט שוואַרץ־ווייסע ריסן;
זוי אַ טלית געהייליקט, פון בייטשן פאַרשמיסן.

ניט זי וויינט, ניט זי שרייט, די ציינער קריצן,
זי וויל מיט די הענט איר בויך נאָר באַשיצן.

אין אַפענעם קבר מען שליידערט צוזאַמען,
דאָס ניט־געבוירענע קינד, מיט דער מאַמען.

— — — — —

קומט אָן די נאַכט — גייט אויף אַ יללה,
פונעם מאַרטירער־קבר גייט אויף אַ קללה —

עס טראַגט זיך אַ קול צו די מערדערשע אויערן,
דאָס קול פון אַ קינד — וויל ווערן געבוירן...

דאָס ניט־געבוירענע קינד רייסט זיך צום לעבן,
און וויינט פונעם קבר דורך בלוטיקע פעדים...

דאָס קול פון אַ קינד, וועט די מערדער באַגלייטן,
און רופן נקמה — דורך אייביקייטן...

צו חלום

ביסט געקומען אין מיין שלאָף צו חלום,
דו יינגל פון מיינע קינדער-יאָרן;
מיטגעבראַכט דעם חורבן פון די טאַלן,
און פאַרשאַלטן דיין געבאַרן.

ווי די צייט האָט זיך געביטן,
ווי דאָס פנים פון דער מאַפע:
אויף דיין שטערן צלמים שניטן,
אויף דיין אַרעם — אַ געלע לאַטע.

די הייזער אויף פרידריכסשטראַסע,
מיט האַקנקרייצן אויף די שויבן;
אַנטקעגן שוואַרצט אַ יידן-מאַסע,
דאָס אַפּפּאַל מיסט מיט הענט זיי קלויבן.

פאַרוואָס-זשע ציטערן דינע דינע ליפּן?
באַהאַלטסט פאַר מיר דיין לאַטע-אַרעם;
ווער האָט די גאַסן דאָ פאַרביטן,
די שטאַט פאַרזייט מיט יידן-קברים?

וואָס דרייסטו איין זיך ווי אין שרויפן?
דיינע פיס צום שטיין גענאַגלט;
פון אַלע גאַסן, פון אַלע הויפן,
מיט שטיינער איבער דיר עס האַגלט...

ווער האָט דיין יונגן גוף פאַרשמיסן,
דיינע שוואַרצע קרויזן אַפּגעשאַרן?
דיינע אויגן וועקן וועלטס געוויסן —
דו יינגל פון מיינע קינדער-יאָרן...

א טויטן-וואַלץ

צו פאַרשרייען די קרעכצן פון די קרבנות,
האַבן די היטלער-מערדער געשפילט
שטראָוסעס וואַלץ אויפן גראַמאַפּאָן.

עס דרייט דער קאַמער זיך אין טויט-מיראַזשן,
זיי שטייען נאַקעט, אַפגעגאַלט, אין קנױל;
די העלדזער שטיקן זיך פון טויטן-גאַזן,
אין די אויגן — שרעק, געבעט און גרױל.

עס שפילט אַ וואַלץ, עס פליסט אַ ניגון,
ווי שיכורע זיי שוועבן אין אַ טראַגן;
די גאַזן זייערע חושים איצט פאַרוויגן,
אין טויטן-קאַמער שפילט אַ ווינער וואַלץ.

עס שפילט אַ וואַלץ, זיי קאַרטשען זיך אין דרייען,
זיי קראַמפן זיך אין אַ מתים-טאַנץ;
דאָס שפילט דער מערדער זייער טױט-לויה,
און גיסט שאַמפּאַניער אין זיין האַלדזן.

אין גסיסה-אַנגסט אונטער שטראָוסעס קלאַנגען,
דער מערדער קוקט דורך אַ געהיימער שפּאַלט.
ער זעט: ווי לייבער קאַרטשען זיך ווי שלאַנגען
און ברענען ווי די ביימער אין אַ וואַלד.

דער מאַסן-מערדער וויל פאַרטויבן די געשרייען,
האַט ער אַנגעשטעלט דעם גראַמאַפּאָן;
ער שפילט אַ וואַלץ — צום טאַקט ווי זיי פאַרגייען —
ער טױטעט זיי דורך גאַז פון אַ ציקלאָן.

יאַהאָן שטראָוס, דו גרויסער קאַמפּאָזיטאָר!
דו האַסט דיין ווערק געשאַפן בלױז פאַר טאַנץ;
פאַרוואָס גיט דיין קבר ניט קיין ציטער —
דער מערדער האַט פאַרשוועכט דיין וואַלץ...

מיין זיידנס ניגון

וואָס הער איך אַ טרויעריקן ניגון,
דורך שטילן פאַרנאַכטיקן פעלד ?
דאָס בלאַנדזשעט מיין זיידנס ניגון —
פון אַ ווייטער און פרעמדער וועלט.

זיין ניגון — זיין טרויעריקער ניגון,
דעם ניגון פון גלות און תהום —
איך זע זיין פלייצע זיך וויגן
ווי אין ווינט אַ געשלאַגענער בוים...

זיין קבר פון קוילן צעריסן,
די מצבה צעהאַקט און פאַרשוועכט ;
דאָס האַבן די היטלער-פאַשיסטן,
די טויטע פאַרטיליקט דורך נעכט.

גיט מיין זיידע מיטן וואַנדער-שטעקן,
אין וואַגל — דער אייביקער ייד.
דאָס געוויסן פון וועלט אויפצואוועקן,
איך הער אין פעלד זיינע טריט.

פונעם פעלד ער גייט איינגעבויגן,
פונעם קבר ער גייט אין געהיים ;
דער ניגון פאַרויס איז געפלוויגן,
פאַרן גוף ער זוכט איצט אַ היים.

מיט די שווערע פאלעס צעפלוויגן,
אין געהויב צוויי פארמעט הענט ;
מיטן טויט אין די טרויעריקע אויגן,
האט זיך זיין ניגון צעהעלט.

דער טאג איז איינגעשלאפן.
ווי א פארוואונדעטער לייב אין פעלד...
מיין זיידנס ספר ליגט אפן,
מיט די הענט זיין פנים פארשטעלט...

מיין זיידע איז לאנג שוין אנטשוויגן,
זיין ניגון וואנדערט דורך פעלד ;
ער שוועבט דורכן טרויעריקן ניגון,
וועקן דאס הארץ פון דער וועלט...

קדושות

די 93 מיידלעך פון די „בנות
יעקב“, וואס זיינען אומ-
געקומען על קידוש־השם, אבי
ניס אריינצופאלן צו די נאציס
— די פאעמע געוידמעט.

א.

אזוי וועט מען לייענען די קינות פון שטאָט,
די היינטיקע קינות פון היטלער־המון.
דאָרט וואו דער הענקער באַטראַטן זיין טראַט,
פון שטעטל געוואָרן איז סדום...

די הייזער פאַרברענט, די באַלקנס צעשטערט,
די מיל צעהאַלט און צעברענט;
שטייט די מיל — אַ שוואַרצער סקעלעט,
מיט פליגל — צעברענטע צוויי הענט...

די שול מיטן אַר־קודש צעפראַלט,
די ספר־תורהס געשענדט, —
דאָס האָט דער דייטש די ספרים צעוואַלט,
וואָס הייליק — זאָל ווערן פאַרלענדט!

ב.

דאָס שטעטל געווען מיט ביימער באַקרייזט,
מיט בלומען די גערטנער באַגרינט,
מיט דעמבעס און סאַסנעס, בעריאַזעס געווייסט,
די קרוינען צערוישטע אין ווינט...

און דאָרט וואו געווען איז דער פאַרק
פון אַפרו פאַר קליין און פאַר גרויס;
שפאַצירט האָבן פאַרלעך אַראַפּ פונעם באַרג —
אין געשלאַסענער ליבשאַפט באַרוישט...

די שטערן צעפינקלט אין גאַלדענעם גלאַנץ,
צעפלאַטערט די פאַרלעך אין פרייד;
יונגען און מיידלעך געגאַנגען אַ טאַנץ,
הענט אויף אַקסלען געפלאַכטענערהייט...

ג.

וואסערן פלאפלדיקע, לאַנדדיקע וואַסערן,
שטראַמענווייז פליסט איר און פליסט ;
ווער וועט דאָס הייליקע בלוט אַפּוואַשן,
פון גאַסן און וועגן פאַרוויסט ?

וואַסערן לאַשטשענדיקע, סאַמעטענע וואַסערן,
וואָס טראַגן די הימלען פון דניעסטער :
ווער וועט די הייליקע לייבער אַפּוואַשן —
פון געפייניקטע ברידער און שוועסטער ?

וואַסערן זוניקע, וואַסערן פריילעכע,
מיט זון־אויפגאַנגען און זון־פאַרגאַנגען ;
וויגט, וואַסערן, די אַלע געפייניקטע
אין אייערע וואַסער־געזאַנגען...

וואַסערן פידלדיקע, צעריסענע סטרונעס,
געמישטע מיט מענטשלעכע טרערן ;
וויינט אויס דעם צער פון יתומים, אלמנות,
זאָל די גאַנצע וועלט איך דערהערן !

וואַסערן שעפעלעך, קרויזלדיקע, צאַפלדיקע,
וואָס רייסן דעם זאַמד פון די שטיינער ;
ווי וועט איר אַליין זיך אַפּוואַשן
פון מענטשלעכע אברים און ביינער ? ...

ווער קאן באוויינען דאָס גרויל פון די שטעט.
פאַרטיליקט דורך האַנט פון פאַשיסט ?
יונגע מאַמעס געשלעפט פאַר די צעפּ.
זויגלינגס געריסן פון בריסט...

די הענקער האָבן צוזאַמענגעשלעפט
יידן — זקנים מיט בערד,
אין מיטן שטאַט די יידן געקעפט.
מיטן בלוט פאַרטרונקען די ערד.

וואו נאָר זיין טראַט האַט באַטראַטן די ערד,
שיכור פון מאַרד און פון לוסט ;
דערשראַקענע מענטשן באַפאַלן מיט שווערד.
געקאַסעט די מענטשהייט ווי גראַז...

די מערדער, וואָס האָבן געלאַכט פונעם פּלאַג,
געשליידערט די קינדער אין מיסט ;
ניטאָ אַזאָ יאַמער, ניטאָ אַזאָ קלאַג,
וואָס קאָן רירן אַ ברוינעם פאַשיסט...

און ווער קאָן דערציילן פון דער ביבליאַטעק,
פון שלום-עליכם, פרץ און אַש ?
יידישע ביכער אין פייער פאַרמעקט,
מיטן ווינט געשיקט זייער אַש —

און דאָרט וואו געווען איז אַ קרייז
פון יונגוואַרג, וואָס האָבן שטודירט,
וואו ס'איז געהאַנגען דאָס בילד פונעם גרייז
קאַרל מאַרקס — סוואַסטיקאַ צירט...

אַט אין דעם שטעטל געווען אַ פאַבריק,
געוויקלט האָבן מיידלעך טיטון ;
ביי דער אַרבעט געשפינט דאָס ליכטיקע גליק
פון פרידלעכע טעג צו דער זון.

ווייל וואס קאן זיין זיסער פון זיס :
דאס ברויט פון דער אייגענער האנט —
ביו ס'איז געקומען דער היטלער-פאשיסט
און אונטערגעצונדן דאס לאַנד...

ח.

די מיידלעך צוזאמענגעפארט,
געטריבן אין פראַסטיקן שניי ;
די הענקער, געפיבערט מיט מאַרד,
מיט בייטשן פאַרטויבט דאָס געשריי...

פון שיכורע נאַציס באַזויפן פון ספירט,
ווי רויב-חיות אין דזשאַנגל פון וואַלד ;
אַזוי האָט מען הייליקע טעכטער געפירט,
יידישע מיידלעך צו שאַנד...

צו לעשן די הינטישע תאוה מיט לייב —
צו לעשן דעם היטלערשן פלאם ;
צום שענדן איז כשר דאָס יידישע ווייב ;
דאָס שימף-וואָרט פון אַריער-מאַן...

מען האָט זיי געבראַכט לעבן הייליקן אָרט,
אין אַ פינצטערער קלעפיקער שטאַל,
געשמעקט מיט פערדישן גנאַי, מיט אַבאַרט,
געבראַכן האָט יעדע מיט גאַל.

פאַרקויטיקט דאָס מענטשלעכע לייב,
צעפאַטלט די האַר, ניט געצוואַגט ;
אויף שמוציקער ערד אויסגעלייגט —
האָט איינע די צווייטע באַקלאַגט.

ס'האָט איוב געקלאַגט אין זיין גרויל,
האַבן טרייסטער געבראַכט אים טרייסט ;
זאַל קומען די טרייסט פון אַ קויל,
צו ווערן פון שאַנד אויסגעלייזט !...

די עלטסטע קוים צוואנציק יאָר אַלט,
איר חתן קעמפט ערגעץ אין שניי.
אין פינצטערניש לויכט זיין געשטאַלט.
ער קעמפט מיט דער רויטער אַרמיי.

זי הערט ווי עס טראַגט זיך זיין טאַנק
איבער חרובע סטעפעס אין פעלד.
פאַרויס ער פאַרט מיט געזאַנג —
באַפרייען פון נאַציס די וועלט...

אירע אויגן מיט בלויקייט באַטויט,
שוואַרצע קרויזן פון שאַף אירע האַר.
שוועסטערלעך מיינע! זיין בעסער טויט,
איידער פאַר נאַציס — אַ הור...

שוועסטערלעך מיינע! ניט ווערן צו שאַנד,
צו שטילן מיט אונדזערע לייבער די הינט!
מיר וועלן גיכער שטאַרבן באַנאַנד,
אונדזערע לייבער פאַרהיטן פון זינד...

שוועסטערלעך מיינע! עס טאַגט דער באַגין!
ווי פּרילינג וואָס גרינט אונטער שניי,
פון דורות דער פיין פליסט אין איר שטים:
אויף קידוש־השם צו פאַרגיין...

זי טרייסט זיי און מאַלט זיי די אייביקע זון,
וואָס לויכט אויף יענער זייט וועלט,
אונדזער פאַלק פון פרעהס קרעץ איז אימון,
מיט אונדזער טויט אויפשטורעמען די וועלט.

קאן מען דען ציילן דעם רעגן ביים פאלן?
קאן מען דען ציילן די טראפנס פון טוי?
קאן מען דען ציילן די טייכן וואס קוואלן?
ווער קאן ציילן די רגעס פון אייגענעם טויט?

אזוי ווי פון הימל ברעכט אויס א שטורעם —
מיידלעך זיך ווארפן און רייסן די האָר.
בעטער צו ליגן פאַרלאָשן אין קברים,
איידער פאַר נאַציס — אַ הור... —

די יינגסטע, די קלענסטע, נעמט וויינען און כליפען:
מאַמע, מיין מאַמע, ראַטעווע מיר!
שיק מיר, גאַט, אַ זילבערנעם שליטן
און לאָז מיר אַנטלויפן אויף גיך.

מאַמע, איך האָב מורא, איך זע ווייסע טליתים,
אַ מאַסן-לויה טראַגט זיך פון פעלד.
איך זע — עס שפּאַנען מתים מיט מתים,
זיי קומען אַהער פון יענער זייט וועלט...

די עלטסטע — האָט זי שטיל איינגענומען,
געוויגט זי ביי זיך אויפן שויס;
אַט באַלד, אַט באַלד, די מאַמע וועט קומען,
דיך נעמען צוריק אין איר הויז.

אין דרויסן פאלן ווייסע שניי-בלומען.
זי האָט יעדער אַ סוד אַנגעטרויט.
אַ קאַלטע לבנה איז אַנגעשוואומען.
זיי האָבן שלום געמאַכט מיטן טויט...

ז.

די הייצערס האָבן געהייצט די באַד,
די קוימענס מיט פונקען געשפריצט ;
די קדושות צוריקגעפירט אין שטאַט,
די שטערנס אין אַנגסטן פאַרשוויצט.

מען האָט זיי אין באַד געטריבן, ווי שאַף,
יעדער דערלאַנגט אַ ווייס העמד.
זאָלן זיי גרייטן די לייבער צום שלאַף,
פון פראַנט קומט אַ פריש רעגשמענט...

ח.

ווי גרייט זיך אַ כלה צו איר חתונה-נאַכט ?
ווי גרייט זי איר כלה-בעט ?
איר לייב שמעקט בשמים, צום חתן זי גאַרט,
זי נידערט ווי אין אַ הייליק געבעט.

זי האָט מורא און פיבערט מיט געזאַנג אין די בריסט,
אַ כוואַליע — זי טראַגט זיך אין לויף ;
די ליבשאַפט פון לייבער אין תענוג זי פליסט
און קניפט זיי אויף אייביק צונויף...

און שפעטער די רב אויף פליגל פון שלאַף
געשלאָסן זיי שלאַפן שטיל אין,
האַרץ צו האַרץ, גוף צו גוף,
אין ליבשאַפט געהייליקט צו זיין...

ט.

עס האָבן זיך מיידלעך געוואָשן אין באַד.
אַראַפּגעוואָשן דעם בלאַטיקן קויט ;
יעדע האָט הייליק געטראָגן דעם סוד
צו שטאַרבן פון זעלביקן טויט...

נאָר לענגער זאָל נעמען דאָס וואָשן —
אפשר וועט קומען אַ גס ! —
דורך נעפל פון טויטן־מיראַזשן
זעט זיך יעדע אַ מת...

זאָלן זיי קומען ריין און געהייליקט.
זאָלן זיי קומען פאַר גאַט,
זייערע יידישע לייבער ניט ווערן פאַרשווייניקט
פון דייטשע קערלען צום שפּאַט...

אַזוי האָבן הייליקע בתולות
די לייבער געוואָשן אין פיין,
געבעטן אין אייגענע תפילות,
אפשר וועט גאַט זיך מרחם זיין.

איך קום צו דיר לויטער, ווי די זון אינדערפרי,
פון דער נידער איך הויב אויף מיינע אויגן צו דיר.
איך זע דיין פנים, גאָט, מודה אני.

איך האָב ניט קיין פליגל ווי דער פויגל אין פלי,
איך טראָג דיין געשאַנק : מיין מיידלשע ציר.
היט מיך פון שאַנד, מודה אני.

גאָט, איך האָב מורא, מיר ציטערן די קני,
שטאַרק מיך אין פאַל, שטיי לעבן מיר.
איך דאַנק דיר, גאָט, מודה אני.

צו דיר בעט מיין טרער אין איר הייליקן גלי,
קום מיר אַנטקעגן, עפן דיין טיר,
לאַז מיך אַריין, מודה אני.

דאָס לעצטע מאָל זאָג איך מודה אני.
ווי פייער אין מיין לייב — דיין וואָרט איך שפיר,
צו זיין פאַרן טויט אויפגעלייזט אין דיר : מודה אני.

און איינע זינגט דאָס ליד פון געזאַנגען.
 זי שטייט אין איר טויט־ווייסן העמד ;
 די זון איז היינט אין בלוט פאַרגאַנגען.
 דאָס בלוט רינט פון מיינע ווייסע הענט...

ווי זאָל איך אויסבעטן דאָס בעט פון אונדזער ליבע ?
 דאָס גאַנצע הויז איז שוין פאַרברענט.
 וואו זאָל איך געבוירן דעם נייעם שמשון הגבור ?
 די גאַנצע ערד איז שוין פאַרלענדט...

וואו זאָל איך לויפן, געליבטער, זיך באַהאַלטן ?
 אַלע פעלדער מיט שטעכלדיקן דראַט...
 די ערד מיט וואונדן און מיט שפּאַלטן,
 ווי בבל פאַרשאַטן און חרוב אונדזער שטאָט.

וואָס זאָל איך טאָן מיט מיינע רייפע גלידער ?
 מיין געליבטער, טראַג מיך אין מיין חופּה־העמד !
 איבער מיין לייב לויערט דער שניטער —
 לאַז ניט זיין מיין לייב פאַרשעמט !...

איך הער : עס רוישן עראַפלאַנען.
 מיין געליבטער פליט אין בלויזען רוים,
 די אַלטע וועלט ברענט אין פלאַמען —
 ער הויבט מיך אויף פון דעם תהום...

איך זע, איך זע דעם ליכטיקן באַגינען,
 וואָס איך חלום אין אַט דער גסיסה־נאַכט.
 מאַרגן וועסטו מער מיך ניט געפינען —
 דאָס זינג איך דיר צום לעצטן מאָל : גוטע נאַכט...

יג.

אינע שטייט אין העמד אַנטבלויזט,
זי שטייפט די שוואַרצע פיל אין פויסט...
די שוואַרצע פיל — וואָס גרייט דעם טויט.
זי זעט אַ פאַרהאַנג — בלוטיק־רויט...
ניין, ניט שטאַרבן אויף דער וואַר —
זי איז בלויז אַכצן יונגע יאָר...
אירע הירשן־אויגן פול מיט שרעק,
זי וויל אַנטלויפן — ניטאָ קיין וועג...
דער טויט פיבערט אין איר בליק,
עס שלאָגן ווענט מיט היץ צוריק...
ווי אַ שרויף, זי דרייט זיך איין,
די פיל אין פויסט זי קלאַמערט איין.
זי בעט זיך הייזעריק און שטיל:
אַ רגע לעבן — ביי דער שטומער פיל...

יד.

די עלטסטע, ווי אַ סאַסנע אַ שלאַנקע,
זי איז דאָך אַ כלה אויף דער וואַר.
איר חתן פאַרט מיט די טאַנקען,
צעלאָזט זי פאַר אים אירע האַר...
זי שטייט געהייליקט און לויטער,
פאַר אים איז באַשאַפן איר לייב —
ער קומט מיט דער אַרמיי דער רויטער
זי נעמען אַהיים פאַר אַ ווייב.

דער חתן קומט, עס שלאגט די שעה.
העי, קראנצן-מיידלעך, פראלט אויף די טירן!
איר באפרייער — אט איז ער דא!
ער קומט זי צו דער חופה פירן!

און אויב זי וועט דא מער ניט זיין —
איר חתן וועט נקמה נעמען!
פאר איר יונג-פארשניטענעם געביין,
די הענקער צום משפט שטעלן...

ד.

אין אויוון עס פייפן די פלאמען,
די מיידלעך אין אַנגסטן פארשוויצט,
ווי שעפעלעך געטוליעט צוזאמען,
פאר וועלפישן רויב אומבאשיצט...

זיי שטייען אין די ווייסע העמדער,
זיי זיינען איצט אלע שוין גרייט;
זיי הערן די קולות פון שענדער,
זיי גייען אַנטקעגן דעם טויט...

עס האָבן זיך אויגן מיט אויגן געזעגנט,
צו שטארבן אין הייליקן סוד.
אזוי האָבן קדושות די רוצחים באַגעגנט
אין הייסער פאַרטשאַדעטער באַד...

פ.ו.

די נאַציס מיט שראַמען און וואונדן
אויף בעזער און באַקן און קינען.
זיי האָבן די מענטשלעכע סעודה צעבונדן,
די מיידלעך באַפאַלן ווי בינען,
און שיכור געהאַילט און געהאַילט.
זיי די גלידער געביסן,
פון זייערע הייליקע לייבער די העמדער געריסן!

היט זיך, איר הענקער,
די הייליקע טעכטער באַרירן!
טעכטער פון יידישן שטאַם,
אין גסיסה די גופים זיי פריין —
די ליפן בלוין פון יסורים,
זיי האָבן געשלאנגען דעם סם...

די דייטשע הענקער שטייען באַשפיגן,
מען האָט זיי גראַב אַפגענאַרט.
אין ווייסע העמדער די קדושות ליגן,
די גופים אין אַנגסטן פאַרשטאַרט...

נאָר די יינגסטע, זי זיצט מיט אַפענע אויגן,
זי קוקט — און קאָן ניט פאַרשטיין —
דער שליטן איז ערגעץ ווייט ווייט פאַרפלוויגן,
איר מאַמע קומט נישט צו גיין...

זי קוקט און זי וואונדערט — פּרעגט ביי די דייטשן:
פאַרוואָס זיינען זיי אַלע אַזוי שטיל?
איר קינדערשער גוף זיך צאַפּלט פון בייטשן,
איר קול ווערט אויף אייביק פאַרקילט...

דער שניי האָט געוואָיעט, דער שניי האָט געבלאָזן,
אין ווייסן ווירוואַר האָט שניי זיך געדרייט.
פּויערים האָבן די שטריק אָפּגעלאָזן,
די מתים אין שוועסטער־קבר געלייגט...

די ערד מיט ווייסע פעלצן באַלאָדן,
נאַקעטע שליטנס ביים אָפענעם גרוב ;
אַ ראַב האָט אַ קוויטש אין פּראַסט אויסגעלאָזן,
גענידערט מיט שוואַרצע פּליגל אַראָפּ...

די לאַפעטעס האָבן געקרעכצט און געפלאַפּלט,
דער קבר געוואַקסן אַלץ העכער אַרויף.
פאַרפרוירענע טרערן — הייס פון שוואַרצאַפּל —
זיינען הענגען געבליבן אין קוואַליקן לויף...

די גוטע פּויערים האָבן די אַרבּל געבלאָזן,
געבאַכעט דעם שניי־שטויב, פאַררעדט דאָס געוויין ;
„אַרעמע קינדער, אין פּראַסט זיי געלאָזן,
מיר זאָלן באַגראָבן זייער עלנט געביין..."

עס האָט קיינער באַגלייט די מאַסן־לויה,
עס האָבן די מאַמעס ניט געזען זייער בראַך —
פון שנייאיקער ווייט געברילט האָט אַ חיה,
אַזוי איז פאַרגאַנגען די בלוטיקע וואַך...

דער פּראַסט האָט פּאַסן געריסן פון דרויסן,
דעם קבר באַדעקט מיט פּלאַכטעס פון שניי.
דער ווינט האָט באַקלאַגט די הייליקע קדושות
און קדיש געזאָגט אין ווילדן געדרייט...

אויף קידוש־השם זיינען מיידלעך געשטאַרבן.
— פון זייערע הייליקע לייבער קלאַרט דער באַגין.
אַ היטלער, וועסט צאָלן פאַר יעטוועדן קרבן —
עס גרייטן די פעלקער דיין יום־הדין !

מיין יחוס־בריוו

געווידמעט די קדושים
פון וואַרשעווער געטאָ.

מיין יחוס־בריוו קייטלט זיך דורך דורות.
איך וועל אָנהויבן, מיין קינד, פונעם שורש.
ווער איז געווען מיין עלטער־עלטער־זידע?
אברהם, וואָס האָט געפירט יצחקן צו דער עקדה.
מייענע עלטער־מאַמעס שרה, רבקה, רחל לאה.
רחל האָט געהאַט ביי יעקב אַבינו די דעה...
זי האָט ביים קוואַל געפיטערט שאָף און רינדער,
און געקלאָגט אויף אירע ניט־געבוירענע קינדער.
און יעקב האָט געדינט פאַר רחלען צוויי מאל זיבן,
לאה, ווי אַ יויב, האָט געליטן און געשוויגן...
און עמוס איז געווען מיין שכרענגער פעטער,
מיט אַ שטעקן געיאָגט די טריט פון די פאַררעטער.
און רות האָט זיך אין אַ לבנה־נאַכט פאַרלוירן,
אין געזאַנג געוואָרן איבערגעבוירן...

מיין קינד, די ליכטיקסטע געשטאַלט פון אַלע
איז געווען די שטאַלצע מאַמע חנה.
זי האָט די זין געהייליקט אין איר גלויבן,
פונעם טויט זיך העכער אויפגעהויבן.
און איוב האָט אין גרויל פון זיינע וואונדן
אין רייד צו גאָט דעם הימל אָנגעצונדן.
און משה אויפן באַרג אין זיין גלות־שליחות,
האָט אויסגעברענט דורך בליץ און דונער זיינע לוחות.
און שמשון אין זיין גבורה, דניאל מיט די לייבן —
אין דיין בלוט עס פליסט דער כח פון זיי ביידן...
און דבורה די נביאה, אין קאַמף פאַר אירע ברידער,
מרים מיט די פייקלעך אין די יובל־לידער.
דער בעל־שם טוב אין התפעלות דורך טרערן,
האָט געזונגען חסידיש צו די שטערן...

מיין יחוס-בריוו ווי אַ קייט אין רינגען,
 אייביק וועט מיין פּאַלק זייערע מעשים זינגען...
 שפינאַזאָ אין אַ נייעם ליכט האָט וועלט באַנומען,
 צום אור-פלאַם דורך זיין לערע צוגעקומען;
 קאַרל מאַרקס האָט אין ציפּערן פאַרבאַרגן,
 אויסגעשמידט דעם חלום פונעם נייעם מאַרגן;
 היינריך היינע האָט אין דינסטן ציטער
 אונדזער פּאַלק באַזונגען אין די לידער;
 שלום-עליכם, ווי פון אַ קוואַלנדיקן ברונעם,
 דאָס יידיש לשון באַחנ'ט ווי זיבן זונען...
 קאַנסטו ציילן, קינד מיינס, אַט די שטערן?
 מיין יחוס-בריוו גרייכט ביז אַלע ספּערן.
 און ווען, מיין קינד, וועסט גרעסער ווערן,
 זאָלן דייע מעשים אויך צו זיי געהערן!...

צו מיין יחוס-בריוו אַ ניי בלאַט איז צוגעקומען.
 עס האָט די צייט נאָך ניט אויסגעשמידט דעם נאַמען...
 עס איז אויפגעשטאַנען דער צווייטער המן,
 פאַר מיין דורותדיקן יחוס ער דורשט נקמה...
 מיין קינד, געדענק אין וואַרשע אַט די יידן,
 וואָס זיינען אין די געטאַ-ווענט פאַרבליבן...
 זיי האָבן ניט באַהאַלטן זיך ווי די מאַראַנען —
 אין קאַמף געפאַלן אין די געטאַ-פלאַמען...
 אויף קידוש-השם געשטאַרבן צוזאַמען —
 פונעם אור-שטאַם אַט די העלדן שטאַמען...

* * *

מיין שטאַם איז גרויס און אייביק אין אַלע צייטן,
 מיין יחוס-בריוו קייטלט זיך דורך אייביקייטן.
 איך וויל מיין יחוס-בריוו דיר איבערגעבן,
 האַלט הייליק די בלעטער דורך דיין גאַנצן לעבן...

דורך צער און דורך טרערן

אן עדות וועט זיין די נאכט און די שטערן,
אונדזער פאלקס-געוויין די וועלט זאל דערהערן!

ווי א טייך וואס פליצט די ברעגן אריבער,
אויף די גאסן זיך שליסן ברידער מיט ברידער...

מענער און פרויען, קינדער און זיידעס,
זאל זיין די נאכט פאר דורות אן עדות...

מיליאנען יידן האט דער הענקער פארשניטן,
קינדער אין וויגן, פארסטט זייערע ליפן...

אויפן גרויסן חורבן מיר טוען היינט קלאגן,
נאך פיר מיליאן יידן קדיש צו זאגן...

זאגט מען היינט קדיש נאכן לעצטן יידן,
וואס איז ווי א זכר אין געטא פארבליבן?

אונדזערע קדושים, וואס זיינען געשטארבן צוזאמען —
זאגט מען היינט קדיש נאך מיין טאטע-מאמען?

וויי צו מיר, וויי! מיינע שוועסטער און ברידער,
מיר שיקן דעם יאמער די קדושים אריבער.

וועלט, עפן אויף דייע טויבע אויערן,
עס קלאגט א פאלק ביי דייע נאכטיקע טויערן!

זאל די נאכט היינט ווערן אין יאמער צעריסן,
מיר זיינען געקומען וועקן וועלטס געוויסן...

שטעלט אפ זיך, באנען! פארלעשט זיך, ליכטער!
עס שרייען צו אונדז די טויטע געזיכטער...

זאל דער שופר פון משפט די גאסן צעשאלן!
וועלט, שטעל אפ די היטלער-קאניבאלן!

מיר רופן היינט דורך צער און דורך טרערן —
אונדזער פאלקס-געוויין די וועלט זאל דערהערן!

מיין באַבעס סידור

מיין באַבעס סידור איז דורכגעזאָפּט פון טרערן —
די צייט קאָן ניט די שריפט פאַרצערן...

צום געזאַנג פון שבת, צום געקלאַג פון קינות,
וואו מיין באַבע האָט געשעפּט די תפילות...

דער חלב קלעפט נאָך אין סידור פאַרגעלטן,
די בלעטער שמעקן מיט בלעטער פאַרוועלקטע.

איך זע מיין באַבען איבערן סידור געבויגן,
צעשאַטענע פערל — די טרערן פון אויגן.

די עכטע צניעותדיקע טרערן זיינען געפאַלן,
ווי דער מאַרגן־טוי דורך זוניקע שטראַלן.

זי האָט געבעטן פאַר כלל־ישראל, פאַר יעדן שכן,
פאַר אירע קינדער אויף אַלע זייערע דרכים...

איך לייען איצט דעם סידור, ווי איך וואָלט צו איר ריידן,
יעדער אות, יעדעס פינטל געהייליקט פון ליידן...

און עס פאַלט אויך אַהין איר אייניקלס טרערן,
זאָלן זיי אין סידור פאַרגליווערט ווערן.

זיך פאַרשמעלצן מיט מיין באַבעס תפילות,
דאָס געוויין פון מיין דור — דורך היינטיקע קינות.

איך וואָלט מיינע לידער אַהין אויך פאַרשריבן,
אין סידור, פון מיין באַבען פאַרבליבן...

אויך מיינע קינדער, זאָלן דאָס געוויין באַנעמען,
נאָך מיין טויט — מיין בלוט ניט פאַרשעמען...

וויי צו מיינע הענט!

אזויפיל לידער שרייב איך אַלע טאָג.
אזויפיל ווערטער אויף פּאַפּיר פּאַרקלעמט;
נאָר וויי צו מיר, מיין איכהדיק געקלאָג,
צו דיר אַ בריוו שרייבן ניט די הענט.

איך בעט, איך האָף כאַטש אויף אַ נס;
אַ צייכן שטומען — מאַמע, וואו דו ביסט —
איך זאָל כאַטש האָבן ערגעץ אָן אַדרעס,
מיין שטאַם איז נאָך ניט אָפּגעווישט...

איך זאָל כאַטש וויסן, אין וועלכע געטאָ-ווענט
דו שקלאַפּסט, מיין מאַמע, מיטן הויז-געזינד;
מיט די געלע לאַטעס אויף די הענט —
וויי — צו וואָס עס בעט דיין אייגן קינד...

וויי צו מיר, און וויי צו מיינע יאָר,
איך שיק מיין קול צום ווייטן ים, —
ווער ווייסט צי האָב איך נאָך אַ דור —
צי בין איך ניט אָן אַבלדיקער שטאַם...

זאָל איך רייסן קריעה פון דער וועלט,
וואָס האָט פּאַרבּרענט אויף אַש מיין היים?
וויי צו מיר, און וויי צו מיינע הענט,
וואו וואָגלט איצט מיין פלייש און מיין געביין?...

אַלע לידער וויינען היינט פאַרשעמט,
צו וואָס דאַרף איך לידער אויף פּאַפּיר?
אַ וויי צו מיר, וויי צו מיינע הענט —
איך קאָן אַ בריוו ניט שרייבן מער צו דיר...

מיטן רוף פון מיין בלוט רוף איך — מאַמע!
 בערג, מיינע בערג, צעטרעגט איצט מיין קול.
 עס ענטפערן די בערג ביים הימל-ראַנד — מאַמע,
 עס עכאַט אָפּ מיין אייגן ווידער-קול!

בערג, מיינע בערג, זוכט מיט מיר מיין מאַמען!
 פויגל בלויזע, פליט איצט צו מיין היים,
 פליט דורך אַלע צאַמען, פליט דורך אַלע ימען,
 געפינט אַ שפור פון איר געביין.

אויף מיין פנים ברענען אירע טרערן,
 די זון מיט שפיון-שטרעלן שפיזט;
 מאַמע, אויב דו לעבסט, מוזטו מיך דערהערן,
 גיב אַ צייכן, מאַמע, וואו דו ביסט.

ווי קאַן איך טראַכטן פון אַ מאַסן-קבר,
 מיין מאַמעס פנים מיט ערד און שטויב...
 וויי צו מיר, צו מיין יעדן אבר,
 פאַרוואָס ווערן מיינע אויערן איצט ניט טויב?

כיוויל פילן אויף מיין לייב דיינע וואונדן,
 פון מערדערס כוס אַפווענדן דעם סם,
 אין דיין אַנגסט זיין מיט דיר פאַרבונדן,
 ווי אַ צווייג זיך צוטוליען צום שטאַם.

דו האַסט געבוירן מיך, אין ווייען אויסגעטראַגן,
 פאַרוואָס האָב איך געלאָזן דיך אַליין?
 בערג, מיינע בערג, העלפט מיר קלאַגן!
 קלאַגט מיט מיר אויפן חורבן היים!

בערג, מיינע בערג, זוכט מיט מיר מיין מאַמען!
 הערט מיך, הימלען, און צעטרעגט מיין קול;
 זון, באַלויכט דאָס אַרט פון מיין מאַמען,
 דערהער מיך, מאַמע, דורך בערג און טאַל!

אין די פאָרכטיקע טעג

גאָט פון מיין פאָלק, פאַרנעם מיין געוויין!
דאָס בעט איך צו דיר מיט פאַרשטשעמעטע ציין;
דאָס רעד איך צו דיר, אין די פאַרכטיקע טעג,
אונדזער לייב איז געפאַלמעסט פון בלוטיקע העק...
דאָ ליגט אויפן בית-עולם: געביין פון געביין,
איך זע ווי אַ מאַמע באַוויינט איצט אַ שטיין;
אַ שטיין וואָס דעקט צו איר אייגן געביין,
איר איינציקן זון — וואָס זי לאַזט דאָ אַליין...
וואוהין זאָל איך רופן פאַרבלוטיקטע וועלט?
אויף וועלכע חורבות, אויף וועלכן פעלד,
וואו זאָל איך זוכן מיין פלייש און געביין?
פון גאַענטע — וואָס דאַרפן אויף הפקר פאַרגיין...
דאָ ליגט זשיטלאַווסקי, אַלגיין, עמוסל קליין —
וואו ליגט מיין מאַמעס פאַרוואַגלט געביין?
ניט האַבן אַפילו צו באַוויינען אַ שטיין...
מיין פאָלק, מיין געפייניקטס, וויי איז אונדז, וויי,
פון שוועסטער און ברידער קיין זכר פון זיי —
מיליאָניקע שאַרבנס אין פאַרפייניקטער ערד,
פאַרטיליקט פון היטלערס בלוטיקער שווערד...

די זון שיינט אַראָפּ אויפן בית-עולם אין פעלד,
מיט פאַרבראַכענע הענט איך רוף צו דער וועלט.
וואוהין זאָל איך ווענדן מיין ביטער געקלאַג?
מיין פאָלק איז צעפערטלט אין פיין און אין פלאַג...
אויף אַ תליה פאַרביטן פון רעכטשאַפט די וואָג,
מיט טרערן און בלוט פול איז דיין קרוג...
דער בעכער פון טרערן צעבראַכן אויף שטויב,
הפקר די וועלט אויף מאַרד און אויף רויב!

עס טראַגט זיך פון מאַמעס דאָס גוססדיק קול,
מיט קינדערשע קעפלעך דער הענקער שפילט באַל ;
מיט טויטע פאַרוייט יעדער שליאַך, יעדער וועג,
עס שלאַגט איצט די שעה פון די פאַרכטיקע טעג ;
עס גייען די זין פון דער רויטער אַרמיי
נעמען נקמה פאַרן יידישן וויי —
די זין פון די שטאַטן, געברידערט אין גאַנג,
מיט שטאַלענע פליגל, מיט שטאַלענעם טאַנק —
נקמה פאַר וואַרשע, כאַרקאָוו, לובלין ;
גיב שטאַרקייט, די גבורים, אונדזערע זין !
אויף היטלערס מפלה זיך געבן די הענט,
אויף אייביק זיין נאַמען זאָל ווערן פאַרלענדט !
מיין שטאַם וועט אויפשטעלן דאָס חרובע הויז,
ווידער זאָל בליען דיין פאַלק אין זיין גרויס...

הערשל גרינשפאן

הערשל, דו יינגל, דו ווייטער,
אין תפיסה פארגראטעט, פארשפארט;
עס ברענט א פלאמיקער שייטער,
נאך דיין לעבן דער מערדער גארט.

געפאנגענער שמשון הגיבור,
אין דיין פנים דער יידישער גרויל;
הערשל — דו יינגל מארטירער,
אין נאציסן הארץ דיין קויל.

דיינע אויגן — צוויי יאמער־טאלן,
עס וויינט מיין פאלק הינטער זיי;
איך וואלט דיך, הערשל, געמאלן —
מיין פאלקס פארצאגטער געשריי.

הינטער דיינע פארשלאסענע ברעמען
שווארצער טרויער ווי וויין,
דיינע קינדערשע ליפן פארשטשעמען
אין איינגעהאלטן געוויין.

דיין קינדיש מארטירער פנים
דערציילט פון פיין און גרויל;
געבענטשט זאל זיין דיין נאמען
פאר טרעפן אין מערדער דיין קויל...

די באלאדע וועגן טאניא דער פארטיוואנקע

אין אַנדענק פון זאַיאַ קאַסמאַדעמיאַנסקאַיאַ.
וואָס האָט אָפּגעגעבן איר יונג העלדיש
לעבן פאַר איר לאַנד. . . . אין קעשענע פון
אַ טויטן נאַצי האָט מען געפונען איר בילד
ווי זי ווערט הינגעריכטעט אויף דער תליה.

זי איז געבוירן אויף די פרייע פעלדער,
 דער ווייץ האט געבליט אין אירע האַר;
 ווי אַ פרייער פויגל אין די וועלדער —
 אַ קינד פון אַ נייעם דור.

געוואַקסן אינעם לאַנד פון די סאַוועטן,
 ווי אַ יונגע סאַסנע האַט זי געבליט;
 יעדן בוים, יעדן שטיין פון איר שטעטל
 האַט זי הייס ווי איר לאַנד געליבט.

פון מאַרקס און לענין, ווי פון אַ טיפן ברונען
 האַט זי געטרונקען וויסן — עמעס פול.
 צווישן שטאַט און דאָרף, אַ בריק פאַרשפונען,
 געווינטערט אין שטאַט, געזומערט אין טאַל.

זי האַט גערוישט מיטן גאַלד פון די זאַנגען,
 זי האַט געבליט מיט דער פרייד פון איר לאַנד;
 פאַרשוועסטערט אין פעלקער-געזאַנגען —
 אין פרייען, בונטן סאַוועטן-פאַרבאַנד.

זיך געלערנט ביי דער גבורה פון דאַמבעס,
 איר ווילן צוימען ווי די וואַסערן אין צאַם;
 אינעם „דניעפער-דאַם“, ווי אויף אַ וואַסער-קאַנווע,
 איר לעבן איינגעפאַסט ווי אין אַ ראַם...

מיט די העלדן פליער אין די בלויסטע ספערן,
 מיטגעפלויגן אין איר שטילסטן טרוים,
 אין איר חלום געוואַנדערט צו די שטערן —
 אין דמיון דורכגעקרייזט דעם הימל-רוים.

זי איז געוואַקסן מיטן וואַקס פון די פאַבריקן,
 אין פאַרמעסט האַט איר שטאַט זיך צעבליט;
 ווי האַרפן צעשפילטע די בריקן —
 דאָרף מיט שטאַט ווי גלידער געקניפּט.

אין דער גרויסער שטאָט האָט זי געלערנט וויסן,
נאָר ליב געהאַט האָט זי די גרינע ערד ;
פלעגט פּרילינג שיקן די בלויסטע גריסן,
האַט זי דעם פּרילינג אין איר בלוט דערהערט...

דער טייך פלעגט ברעכן זיך אין קריעס,
הפקר אָפּגאַרטלען פון זיך דאָס אייז,
ווי פון אירע לאַנגע אויגן וויעס —
פּרילינג-טרערן — פּערל-ווייז...

זומער צעפלאַטערט אויף פעלדער,
זאַמלען פון שניט דאָס געזאַנג ;
מיט פּויערטעס אויף שטערן פעלדער
מיט ליבשאַפט אין סערפּן-געקלאַנג...

און טאַניאַ מיט מיידלעך פלעגט זינגען ;
די נאַכט פלעגט אויסשפּרייטן אַ דעק —
עס פלעגן שטערן ווי רענדלעך קלינגען
אין געזאַנגען פון ברעגן צו ברעגן.

די האַרמאַשקעס אין בענקשאַפט פאַרגאַנגען,
פון זייערע הערצער געצאַפּלט מיט פּרייד ;
עס האָט אַ פּאַסטוך געענטפּערט געזאַנגען —
פון אַ פּייפל ערגעץ ווייט — ערגעץ ווייט...

און לאַשיקלעך מיט העלדזער זיך ליבן,
זיך קושן מיט לאַשטשענדיקע קעפּ ;
די הייסע נאַכט מיט קולות פלעגט זידן,
מיט בענקשאַפט אָנפילן דעם סטעפּ...

די לבנה פלעגט איבער זיי וואַכן —
ווי אַ מאַמע מיט אַ שטראַליק געזיכט —
אַפּטמאַל דורך כּמאַרעס האַלב לאַכן,
גיסן אויף קינדער סנאַפעס ליכט.

ביז דער האָן פלעגט קרייען — קאַיאָרן.
אַנזאַגן עס טאַגט דער אינדערפרי ;
פלעגן מיידלעך מיט גראַבליעס זיך פאַרן.
איינזאַמלען די ברכה פון זייער מי.

געבוירן איז טאַניאַ צווישן פרייע —
מיט דער פרייד פון איר היים באַזעלט ;
באַפאַלן איר לאַנד אַ ביזעזע חיה.
צוגערויבט די פרייד פון איר וועלט.

ב.

ביז איינמאַל ווי אַ שיכורדיקע זונה,
מיט געפילדער און מיט הייסן שרויט,
איר לאַנד באַפאַלן דער דייטשער שונא,
אויף שטעט און פעלדער געזייט טויט.

די פעלדער פון איר קינדהייט אַנגעצונדן,
די ביימער צעשאַסן, פאַרוויסט ;
אירע שוועסטער די פיס געבונדן —
זיי אַפגעשניטן די לעבעדיקע בריסט.

אַזוי האָבן גערודפט דייטשע ריזן,
געפיינט און געפלאַגט און געשענדט ;
דייטשע העלדן ! מיט עופהלעך אויף שפיון,
קאַניבאַליש זיי לעבעדיק פאַרברענט.

דער שונא פאַרצוקט האַט שוין פוילן,
פון זיין געמבע געטריפט האַט מיט בלוט ;
ווי אַ וואַלף מיט ציינערדיקע גרוילן —
געשפרייזט מיט הפקרדיקן וואוט.

האַט טאַניאַ דערהערט דעם רוף פון לאַנען,
דאָס בלוט וואָס שרייט אויף ווייסן שניי ;
זיך אַנגעשלאַסן אַן די פאַרטיזאַנען,
צו קעמפן פאַר איר לאַנד אין זייער ריי.

עס האָט די מאַמע זיך ביי איר געבעטן :
טאַכטער איינציקע, לאָז מיך ניט אליין!
דער הייסער רוף פונעם לאַנד פון די סאַוועטן
— שטאַרקער ווי דאָס מאַמעשע געווייזן...

טאַניאַ האָט מאַרשירט מיט די רעקרוטן,
די לעצטע באַן איז אָפּגעגאַנגען שוין צום פּראָנט ;
דער הימל האָט געזייט מיט פאַראַשוטן —
נקמה האָט איר האַרץ געמאַנט...

די מאַמע האָט באַגלייט זי ביזן גאַרטן.
ווי אַנדערש, מאַמע, האָסטו מיך געלערנט זיין ? —
עס וואַרטן פאַר מיר טויזנט טאַניאַס דאָרטן,
זיי געזונט, מאַמע, מאַמע מיין !

די מאַמע האָט געקושט זי אויפן שטערן,
איר ברכה מיטגעגעבן אינעם ווייטן וועג ;
געשמייכלט טרויעריק — דורך שפיגל-טרערן,
ווי די זון, וואָס זעגנט זיך ביים ברעג...

געגאַנגען די מאַמע צוריק אין שטיבל,
אויף גאַסן מענטשן מיט פאַרקריצטע ציין ;
האַט יעדער געגראָבן מיט לאַפעטע און רידל
טראַנשייען צו באַשיצן זייער היים...

קליין און גרויס מיט רידלען אַנגעלאָדן,
מיט העק און לאַפעטעס באַנאַנד ;
האַט יעדער בירגער אין דער ריי געגראָבן
טראַנשייען צו באַשיצן זייער לאַנד...

אויפן הימל האָבן שוואַרצע ראַבן
געקראַקעט וויסט — אין טויט דערמאַנט ;
אונטן האָט דאָס פאַלק געגראָבן
היטלערס קבר אין סאַוועטן-לאַנד...

ווען די מאמע קאן ביינאכט ניט שלאפן,
ווען עס וועקט זי דאס ברומען פון קאנאן;
הערט זי אין דער נאכט איר טאניאן רופן:
מאמע! מיר קומען אָן, מיר קומען אָן!

מיר קומען אויף די רוקנס פון די ווינטן,
מיר קומען אויף די קריעס פונעם אייז;
מיר קומען אייער שרעק צו לינדן —
דורך אונטערערד מיר קומען מחנותווייז...

מיר קומען דורכן רויש פון צווייגן,
מיר קומען דורכן שיכט פון ערד;
מיר וועלן ווידער צו די הויכן שטייגן,
מיר שאַרפן פאַרן שונא אונדזער שווערד...

מיר קומען דורך געשפענסט פון שרפות,
מיר קומען ווי אַ האַגל אינמיטן פעלד;
מיר לעשן די היטלערשע מגפות,
מיר שיקן זיי צוריק אויף יענער וועלט...

מיר זיינען אַדלערס מיט כישופדיקע פליגל,
ווי הירשן פלינק איז אונדזער שפרונג;
אונדזער נעסט — דער העכסטער היגל,
אונדזער פלאם — דער רויטסטער פונק.

מיר קומען לעשן די שרפהדיקע פלאמען,
נקמה נעמען פאַרן גרויל פון אונדזער לאַנד;
מיר זיינען יונגע, בראַווע פאַרטזאָנען —
מיר צאָלן מיט אַ שטראַפּנדיקער האַנט!...

און טאניאס קול וועקט איר מאמען,
מיט טויזנט שטימען רעדט זי אין דער נאכט —
מיר זיינען יונגע, בראַווע פאַרטזאָנען,
עס איז אונדזער לעצטע, לעצטע שלאכט.

ד.

עס האָט דער שניי געוואָיעט, עס האָט דער שניי געוויכערט,
ווי הונגעריקע וועלף אין וויסטן וואָלד,
עס האָט דער שניי געלופטערט — ווייסע ליילעכער געטיכערט
און אָפּגעדעקט, אַ קריכנדיק געשטאַלט...

טאַניאַ אויף אַלע פיר ווי אַ טשערעכאַפּע
איז געקראַכן אינעם שנייאַיק־ווייסן גוף;
מיט אויערן אָנגעשפיצטע, אָנגעצילטע וואַכע —
אויפּנעמען דעם שונאַס ווייסטן רוף...

פּלוצלונג האָט זיך אין שניי אַ תּהום געעפּנט,
זי האָט דערפּילט אַ דינעם דראַט אַרום איר האַלדז;
ווי אַ פּיש מען האָט אין פּאַנג פּאַרטשעפּעט,
האַט־טאַניאַ געשוועבט אין בלינדן טראַנז...

פּיאָוקעס־פּינגער האָבן זי אַרויפּגעצויגן,
איידער זי האָט אַ וואַרף געטאַן די פּלאַש —
האַבן דייטשע „סנאַיפּערס“ זיך איבער איר געבויגן,
פון איר לייב געריסן דעם לעדערנעם טאַש...

ה.

מען האָט זי געפירט מיט פאַרבונדענע אויגן
דורך דראַטיקע שנייען אויפן לעצטן שפּאַציר ;
צום טריבונאַל — פון מערדערשע אויגן ;
מען האָט זי געבראַכט אויף דייטשער קוואַרטיר...

געטונקען אין הייסן שמאַלץ אירע פינגער,
געהונגערט, געדורשט זי אָן וואַסער, אָן ברויט ;
געשטאַכן מיט אייזערנע פּלאַמיקע צינגער,
מען האָט זי געפייניקט סאַדיסטיש צום טויט.

מען האָט זי געשלעפט ביי דער שטאַלצער טשוּפּרינע,
מיט בייטשן געשמיסן איר קינדעריש לייב,
זי זאל אויסגעבן — די פאַרטזאָנען פאַרשיווע —
און גלייך וועט זי ווערן באַלוינט און באַפרייט...

מען האָט זי געמאַטערט, מען האָט זי געפייניקט,
מיט צוואַנגען געריסן דאָס פאַרזיגלטע וואַרט ;
טאַניאַ האָט זיך מיטן טויט פאַראייניקט —
מיט שווייגן געענטפערט — אויף שרעק און אויף מאַרד...

עס האָבן דייטשן געטרובעט, עס האָבן דייטשן געזויפן,
מיט ווילדן געפייף, און ווילדע געפויקן...

מען האָט אַ פאַרטיזאַנקע אַ יונגע געפאַנגען.
היינט פאַרנאַכט וועט זי ווערן געהאַנגען!

זאַלן אַלע אַרויס מיט די קינדער, מעטרעסן,
זיי וועלן דאָס בילד קיינמאַל פאַרגעסן!

צום פעסט זאַל מען ברענגען ווארשט צום פאַרבייסן,
זען ווי די מויד וועט פון דער תליה זיך רייסן...

ווי די מויד וועט זיך צאַפלען, ווי די מויד וועט זיך וואַרפן,
זיי וועלן די שווערדן אין אירע פיאַטעס אַנשאַרפן...

ווער עס וויל נעמען אַ בילד צום געלעכטער,
זאַל זיך שטעלן אַנטקעגן, לעבן די וועכטער...

אין די דייטשע היימען, אין די אַרישע קרייזן,
זאַל מען דעם וואונדער פאַר דורות באַווייזן...

און האַילן דעם „פּיורער“ — ביי דער וואָס וועט הענגען,
אַזאָ וואונדער וועט אייביק דייטשלאַנד געדענקען...

גרוי איז דער הימל, די לופט ווי מיט שוועבל,
 מיט טאניאן פארויס — א דייטשער פעלדפעבל.
 צוויי וועכטער פון פארנט, צוויי וועכטער פון הינטן,
 טאניאס הענט אין צוויי פויסטן געבונדן...
 לעבן בוים מיט דער פעטליע ווארט דער המון,
 מיט אויגן ווי שטריק וואס ציען צום בוים...
 די לעצטע מינוט מען וועט זי נאך שוינען,
 פאר די אלע פיינען מיט גאלד זי באלוינען...
 א וואונק טאן בלויז מיט דער האנט פונדאנען,
 וואו עס לויערן באהאלטן די פארטיזאנען...
 דאס דייטשע רייך וועט זי אויף אייביק באגליקן,
 סיי ווי פארברענט הינטער איר אלע בריקן...
 דער וועכטער באפרייט אירע הענט פון די קנופן,
 אין טאניאס אויערן — טריט ווייטע טופן...
 טאניא — די שטומע — וואכט אויף ווי אין חלום,
 און בילדער נאך בילדער נעמען זיך מאלן...
 זי טראכט פון די שטעט — אין פלאמען געבאָדן,
 זי טראכט פון די קינדער אויף טויטע זאוואָדן...
 זי טראכט פון די רויטע אַרמייער אין שנייען,
 ווי זיי פויזען דורך טויט איר הימלאַנד באַפרייען.
 זי טראכט פון די זיידעס געקעפטע אין גריבער —
 זי טראכט פון די חורבות אין אַשיקע שטיבער...
 זי טראכט פון איר מאַמען — וואָס וואָרט מיט טרערן,
 זי וועט מער קיינמאַל אַהיים זיך אומקערן...

זי זעגנט זיך איצט אין געדאכט מיט איר מאמען.
זי זעגנט זיך שטום מיט די פארטיזאנען...

עס לויכט אויף אַ טרער אין די פינקלענדע אויגן.
ווי אַ הירש איר גוף אין שוואונג אויסגעצויגן...

זי גיט מיט דער האַנט אַ שאַר די טשופרינע —
זי זעט אירע פעלדער מיט גראָזן מיט גרינע.

זי זעט איצט איר היים אויסגעלייזט פון די הענקער,
איר פאַלק וועט אויף אייביק איר טויט פאַרגעדענקען...

איר היימלאַנד עס בלוטיקט, פאַר אַ וועלט פאַר אַ נייער,
זי האַט בלויז איין לעבן — זי גיט עס צושטייער!

ח.

עס וואַרט דער בוים מיט דער פעטליע פאַרצויגן,
דער דייטשער המון לעכצט מיט טייוולשע אויגן...

צווישן עולם — איקאַנעס פאַרוויקלט אין שאַלן,
טרערן פון באַבעס — זיי פליסן ווי קוואַלן...

אַלטינקע באַבעס פון כאַטקעס געקומען,
ברעכן די הענט — בעטן גאַט פאַר איר נאַמען...

טאַניאַ, זי שטייט מיטן קאַפּ האַלב־געשוירן,
זי קוקט צום הימל — אין אַ שבועה פאַרשוואוירן...

די זון ברעכט דורך כמאַרעס — אַ גאַלדענעם טעלער,
טאַניאַס פנים לויכט אויף העלער און העלער...

אויף איר פנים די לעצטע זון איז געפאַלן,
עס האַבן כמאַרעס געפלאַכטן קרענץ פון שטראַלן...

זי עפנט דאָס מויל — ווי צום רעדן, דערקלערן,
די הענקער — זיי גאַפן איר ווידוי צו הערן...

ביים תליון א גליטש זיך פון אויג דער בינאקל,
אין צארן זיין פנים האט זיך דערשראקן.

גיט טאניא א שפיי אין זיין פרצוף דעם קאלטן :
די פארטיזאנען זיינען אט דארטן באהאלטן !

אין טראפנס פון רעגן — אין גליווער פון שנייען,
אין שטראלן פון זון — אין גסיסה-געשרייען.

אין קראמף פון די גלידער צעהאלבטע אין צווייען,
אין יללות פון קברים, אין בערג פון געשרייען !

אין זאלץ פון די טרערן, אין בלוט פון די וואונדן,
זיי זיינען מיטן גורל פון די אלע פארבונדן...

קיין וועג, קיין בריק קאן זיי ניט פארצאמען —
גי זוך זיי ! געפינ זיי, די פארטיזאנען !

איך הער זייערע טריט, דורך חורבות זיי גייען,
דורך שטורעם פון שניי מיין היימלאנד באפרייען.

איך בין איינע פון הונדערט, פון טויזנט אויף שליאכן,
קיינמאל מיר שלאפן, שטענדיק מיר וואכן...

קעגן שלאנגען, קעגן מערדער, קעגן דראכן,
מיר שפייען און לאכן — מיר שפייען און לאכן !

איך וועל פון דער תליה אויך טויטערהייט וועקן,
דעם לעצטן פאשיסט — פון ערד אפצומעקן !

דער שלייה האט דעם וויסן האלדו פארצויגן,
ווי צום טאנץ איז דער גוף אין לופטן געפלויגן ;

אין צאפל האבן געלאכט צוויי ליכטיקע אויגן,
א דערשראקענער פויגל איז פון בוים אפגעפלויגן...

ברודער, מיין ברודער!

מיינע בליקן צום בילד געשמידטע,
און טרערן וואָשן מיין פנים ;
אויף פעלדער פון פראַסט, צעגליטע,
איך וויל דאָרט מיין ברודער דערקאָנעזן...

אוי, ברודער, דו ברודער דו ווייטער,
וואָס פליט איבער בערג מיט זיין פערד,
מיין ברודער, אַ לופטיקער רייטער,
ער האָט מיין שטים ניט דערהערט...

אוי, ברודער, מיין ברודער מיין צווייטער,
וואָס פאַרט אינעם שטאַלענעם טאַנק,
מיין ברודער אַ ווייס־פאַרשנייטער,
ער דרייט די ראָד מיט געזאַנג...

אוי, ברודער, מיין ברודער, מיין דריטער,
אין די וואַלקנס פון עראַפלאַן.
— אַ פויגל דורך שטורעם, געוויטער,
ניטאָ פאַר מיין ברודער קיין צאַם.

אוי, ברודער, דו קלענסטער, דו יינגסטער,
איך האָב דיך געלאָזן אַ קינד,
איצט ביסטו אין קאַמף דער פלינקסטער,
פלינקער פון שטורעם און ווינט.

ווי אַן אַדלער ער פליט פון די פעלזן,
ער פליט קעגן שונא אין קאַז,
אין ווירבל פון שנייאיקע פעלדער,
אין קריג: אַ צאַן פאַר אַ צאַן...

אזוי פליען העלדישע קריגער
אין קאמף אויף לעבן און טויט.
וואו זייט איר, מיינע פיר ברידער,
אויף ווייטע וועגן פארשנייט ?

דורך העלדישע קריגער־געזאָנגען,
ברידער, איך הער אייער שטים ;
מיר ווילט זיך מיין האַנט אייך דערלאַנגען,
אין די שלאַכטן ביי מאַסקווע און קרים...

אין ווייסע וועלדער פאַרשלייערט,
אַרמייען אין שנייען געהילט,
אין יעדן רויטן אַרמייער —
איך זע מיין ברודערס בילד.

צו די העלדן פון מאַסקווע

איך בין אויף דיין ערד ניט געבוירן,
קיין איין מאָל ניט באַטראַטן דיין לאַנד,
געזען דיניצע גאַסן און מויערן,
דורך בילדער — סאָוועטן־פאַרבאַנד...

נאָר טיף מיט דיין לעבן איך אַטעם,
מיט פעלקער פון העלדישע זין,
דורך שנייען אויף וועגן פאַרשאַטן,
ווי איך וואַלט געצויגן אַהין.

דורך פרעסט און דורך שנייען סיבירער,
אויף אייז פאַרפרוירענע טריט;
דורך דורות געשפּאַנטע מאַרטירער,
אין קייטן די פּיס געשמידט...

די פעלקער אין תּפּיסות פאַרשמיסן,
זייערע לעבנס געגעבן צושטייער;
איצט ביסטו דער וועלטס געוויסן —
געהייליקט דורך בלוט און פייער...

די היים פון גאַרקי און לענין,
זייער ליבשאַפט אין הערצער פאַרפלאַנצט;
די וויג פון פּושקין — יעסענין,
די „שעהערעזאַדע“ רוישט אין דיין טאַנץ.

איך בין אויף דיין ערד ניט געוואַקסן,
נאָר דיין ערד איז מיר בלוטיק פאַרוואַנדט;
ווי וואַלט איך איצט אַקסל צו אַקסל
מיט דיניצע אַרמייען געשפּאַנט!...

דורך יעדן העלדישן רויט־אַרמייער,
איך זע די וועלט באַפּרייט.
זייט געבענטשט, איר מוטיקע גייער,
אויף ווייסן שניי אין דער ווייט!

איך ענטפער

איך ענטפער אייך, דיכטער פון סאָוועטן,
שטרעק אייך אויס אַ שוועסטערלעכע האַנט,
דורך חורבות פון בערג מיט סקעלעטן
אין דער פאַרכטיקער שעה פון אייער לאַנד.

אייער רוף דורך שטעט צעשטערטע,
אייער רוף דורך געפייניקט געביין,
קלינגט אָפּ אין אויערן דערהערטע,
רייסט אויף אין שטומקייט פון שטיין.

ווען קוילן אייערע גלידער צעשטעפן,
טאַנקען צעוואַלגערן אייער גוף,
איר העראַאישע זין פון סאָוועטן —
קלינגט אָפּ איבער וועלט אייער רוף!

מיט אייער לעבן פאַרזייט איר דעם מאַרגן,
מיט אייער בלוט באַפאַרבט איר די ערד;
פאַר יעדן פאַרשניטענעם קרבן —
פאַרטיליקט דורך היטלערשער שווערד.

דורך געשענדעטע הייליקע גלידער,
דורך גופים אויף תליות און שטריק,
דורך בערג מיט הרוגים אין גריבער —
וועט אויפגיין דאָס מענטשלעכע גליק...

ווי דורך שוואַרצע צעאַקערטע פעלדער
גייען אויף די זוּימען פון ברויט. —
וועט אויפגיין דורך שטעט און דורך וועלדער
דאָס לעבן — געהייליקט דורך טויט.

דורך אייך רעדן מיינע פיר ברידער.
עס רופט מיין מאמע דורך אייך אין געקלאג.
דורך קינות פון חרובע שטיבער —
פון מענטשלעך געיאמער און פלאג.

איך ענטפער מיטן קלאפ פון מיין הארצן.
איך ענטפער מיט יעדן נערוו פון מיין גוף.
דורך פארקוילעטע אברים, וואס סטארטשען
פארשניטן אויף אייביק צום שלאף...

איך ענטפער מיטן גלי פון שווארצאפל.
איך ענטפער מיטן קוש פון מיין מויל.
ווי די האנט אין לעצטן געצאפל —
ביז דער לעצטער פארבליבענער קויל...

איך ענטפער אייך, דיכטער און זינגער.
אייער רוף דורך ימען צעשאלט;
איך ענטפער מיט געפיוסטיקטע פינגער.
מיטן ציטער פון מיין גאנצער געשטאלט.

איך ענטפער דורך פלאמען פון פייער
ביים שייטער פון א קינדערשער וויג —
אויך געבן מיין לעבן צושטייער —
פארן קיום פון וועלטלעכן זיג.

צו חנה לעווין אין סאָוועטן־פּאַרבאַנד

איך שרייב דיר, דיכטערין אין ליכטיקן באַגינען
עס שיידט אונדז אָפּ דער ים מיט סאַבמאַרינען.

איך האָב דיין פנים ניט געזען, נאָר אַלע פיינען
פון דינע מענטשן — דורך מיינע לידער וויינען.

אונדזער פאַלק, וואָס וויינט אויף די מאַסן גריבער,
ברענג מיין ליבשאַפט אין זייער צער אַריבער...

ברענג זיי טרייסט אין די טעג די שווערע,
זאַל מיין שטים דורך דיר — דערהערט דאָרט ווערן.

די העלדן רויטאַרמייער, די יונגע פאַרטיזאַנען,
וואָס קעמפן טאָג און נאַכט דורך פייער און דורך פלאַמען.

איך זע דיך מיט דער ביקס געאַרעמט שפּאַנען —
דו היטסט דיין לאַנד פון שונאס עראַפלאַנען.

איך זע די קינדער שלאָפן אין ביזן דרימל,
דיינע שטערן־אויגן געווענדט צום בלויען הימל...

ס'איז פּרילינג — דיין ערד מיט בלוט און טרערן,
וועט מיט נייער זריעה באַפרוכפּערט ווערן...

מיט זריעה פון מיין לאַנד, פון ליבע הענט געטרייע —
וואָס פלאַנצן אין דיין ערד אַ פּריינטשאַפט אַזאַ נייע...

פון די נייע זאַנגען — דורך דער נייער זריעה —
וועט פאַר היטלערס האַלדז פּלעכטן זיך אַ תּליה...

אוי, דעמאָלט, טייערע, איך זאַל עס נאָר דערלעבן,
איך זאַל מויל צו מויל מזל־טוב דיר געבן...

בלוט און פּרילינג

אין גרינע צוויטן, אין בעז און אין בלומען
דער גאַלדענער פּרילינג איז ווידער געקומען.

פון שלאָף האָבן גראָזן גענומען זיך וועקן,
ווי דורך אַ כישוף צום הימל זיך שטרעקן.

דער פּרילינג געפלאַטערט מיט זוניקע שטראַלן,
ער עפנט די אויגן פון פאַרפרוירענע קוואַלן ;

אַ וואָרף מיט אַ פּאַלע אַ בערגל באַזונען,
מיט פיבער מיט צאַרטן ער וועקט די אַרומען.

אויך צו מיין שטאַט, צו מיין היים צו מיין ווייטער
איז פּרילינג געקומען פון פּראַסט אַ באַפרייטער ;

פּרילינג ברענגט גאַלד, וועקט ערד פונעם חלום,
אַ קראַ פליט אַנטקעגן — גיט אים אַפּ שלום.

אַ קינדעריש גופל צעפוילט אין אַ העמדל,
באַגריסט אים מיט אַ פאַרגליווערטן הענטל.

אַ מאַמע לאַכט מיט סקעלעטישע ציינער,
צו איר ברוסט צוגעטוליעט איר עופּהלעס ביינער.

פון דער ערד וואַקסט אַרויס אַ קאַפּ פון אַ יידן,
אינעם מאַסן־קבר זיין גוף ליגט צעריבן.

דער פּרילינג שמעקט בלוט פון מענטשלעכע גלידער,
סקעלעטן סטאַרטשען אַרויס פון די גריבער.

עס פויזען צו אים מתים אין קברים,
און בוימערשע פינגער טייטלען מיט צארן.

אנטקעגן אים וויגן זיך טויטע אויף תליות,
פון שאַנד ברענט זיין פנים מיט צעצונדענע וויעס.

אין בושה צעפלאַמט, דער פּרילינג נעמט לויפן,
מיט מתים פאַרזייט אַלע וועגן און הויפן...

ער שרייט אויס צו גאַט : וואו זאל איך זיך קערן?
די ערד איז פאַרזייט מיט בלוט און מיט טרערן...

מיט דונער און בליצן עס שטורעמט דער הימל :
גאַט, נעם מיך צוריק — פאַרהיל מיך אין דרימל ;

די מענשלעכע חיה, קודם פאַרטיליק —
עס פאַרט זיך מיט בלוט ניט אַ גאַלדענער פּרילינג !

אין טאָג פֿון משפּט

וועלט, אינעם טאָג פֿון משפּט, ביים טיש פֿון פֿרידן
פֿאַרגעס ניט מיין פֿאַלק — די געפֿייניקטע יידן.

פֿאַרגעס ניט דעם יאַמער פֿון מענטשלעכע טרערן,
זאַל קיין איינציקע טרער — געשאַנקען ווערן!

פֿאַרגעס ניט די שאַנד פֿון די געפֿייניקטע טעכטער,
זאַל שטראַפֿן דיין משפּט די הענקער און שעכטער.

פֿאַרגעס ניט די געטאָס צעשטויבטע אין פֿלאַמען,
די העלדישע ברידער פֿאַרקוילטע צוזאַמען.

לאַד איין צו דיין טיש די פֿרוי פֿון די פֿרויען,
זי זאַל דעם משפּט דער וועלט אַנפֿאַרטרויען.

זאַל זי קומען צו די אַפענע טויערן,
מיט די טויטע קינדער אין וואַגל פֿאַרלוירן.

זאַלן שרייען די אַפענע, נאַקעטע וואונדן,
פֿון איר הייליקן לייב אויף שטיקער צעשונדן!

זאַל איר צער און יאַמער ניט ווערן פֿאַרשוויגן,
זאַל איר פיין אין וועלטס פנים ווערן פֿאַרשריבן.

קיין רעגן, קיין שניי וועט פֿאַרוואַשן די שפורן,
זי וועט מאַנען נקמה — ביי די אַפענע קברים.

זאַל מען דעם משפּט — דער פֿרוי אַנגעטררויען,
אויפֿן חורבן די נייע וועלט אויפֿצובויען!

דאָס אַש און ביינער פון מיין פּאַלק

. . . און עס וועט זיין אַ טאָג, ווען יעדער איינער
וועט קומען קיין „טרעבלינקע“ אַפּזוכן דאָס אַש און ביינער
פון טאַטע-מאַמע, פון שוועסטער און פון ברידער,
ער וועט קומען איינזאַמלען דאָס אַש פון זייערע גלידער...

ער וועט אויפהויבן דאָס אַש פון דער נידער,
צופאַלן צו די פאַרשוואַרצטע גלידער,
אַרומנעמען זיין שטאַם — דעם מאַסן-קבר,
דעם מענטשן-באַרג פון גרויען אַש און ביינער.

פּלאַם און פייער פאַרצערן בלויז דעם שאַרבן,
אַ פּאַלק קאַן קיינמאַל, קיינמאַל שטאַרבן —
מיין פּאַלק וועט אויפשטיין פון די קברים,
זיך געשטאַלטיקן צוריק אין גאַטס-פּורעם.

אין הימל, זון, בערג און ערד צוזאַמען —
אין אַלץ וועט לויכטן דאָס פנים פון מיין מאַמען.
און אויב אין „טרעבלינקע“ — מיין מאַמע ליגט פאַרפייניקט,
זאָל אויך דאָרט מיין קבר זיין מיט איר פאַראייניקט...

אונטערן געדענק־בוים

אונטערן געדענק־בוים וועלן זיך צוזאמענקומען
משפחות פארווישטע, פארפרעמדט אן א נאמען.
אונטערן געדענק־בוים מיר וועלן זיצן צוזאמען,
איך וועל דארטן געפינען מיין טאטע־מאמען.

דער געדענק־בוים וועט ציען צו די העכסטע רוימען,
ווייל בלוט פון די מענטשן — ער טראגט אין זיין זוימען,
ווייל אויף דער ערד פון צער דער בוים איז געוואקסן
פון טרערן גענערט — ווי פון רעגנשלאקסן...

אונטער זיין קרוין משפחות פארלוירן
וועלן צוריק זיך באגעגענען — ניי געבוירן.
איך זע אט דעם בוים דורך שפעטערע דורות —
די צווייגן צעהעלטע, צעשטראלטע מגורות...

אונטערן געדענק־בוים פארוויגן מאמעס די קינדער,
אונטערן בוים פון לעבן פון איביקן וואונדער;
דער משפחה־בוים, דער בוים פון גן־עדן,
וועט טיילן דער וועלט בלויז נחת און פריידן.

אונטערן געדענק־בוים וועלן מיר זיצן דארט אַלע
אין פארפלאַכטענע הענט — באהעפט חתן־כלה;
אונטערן געדענק־בוים יונגע און זקנים;
דורך בלוט און דורך טרערן פאראייניקט אינאיינעם.

אונטערן געדענק־בוים וועלן זיך צוזאמענקומען
משפחות פארווישטע, פארפרעמדט אן א נאמען,
און שפינען דעם הלום פון לעבן און לידער —
מיין צעריסענער שטאם באהעפטן זיך ווידער...

דער טורעם

מיר בויען דעם טורעם פון גרונט צו דער הויך,
מיר שמידן צוזאמען פון מוסקלען דעם כח,
מיר פלעכטן די בריקן פון לענג און פון ברייט,
מיר קניפן און בינדן די נאָענט מיט ווייט
דורך מענטשן מאַרטירער אין הייליקן שטרייט,
מיר בויען דעם טורעם אין אייביקייט...

מיר זוכן דעם סוד פון יעדן מיריאָד
אויף שפיגל פון גלאַז, אויף ציפער פון בלאַט,
און מעסטן דעם גאַנג דורך טעג און דורך נעכט,
פון לקוי־חמה אין פינצטער געפעכט;
ווען אונטער שוואַרצער חופה — לבנה מיט זון
מיט פנים צו פנים — קוקן זיך אָן...

מיר פאַרשן פלאַנעטן דורך זייגערס פון צייט,
מיר ציען מאַגנעטיש די זון פון דער ווייט,
מיר טויכן מיט טויכערס צום אַפגרונט פון טויט —
און גרייכן די פעלן פון וואַלקנס מיט שרויט,
אין מענטשלעך געראַנגל אויף לעבן און טויט,
דורך דורות דעם טורעם צום הימל געבויט...

און שפיצט זיך דער טורעם צום הימל שוין נאָענט,
די פענצטער געשפיגלט מיט זוניקן גאַלד,
די גלעקער — דורך טרערן און פיינען געגליט,
די בריקן — פון מענטשלעכע ליידן געקניפט...
דער טורעם פון ליכט, דער טורעם פון ברויט,
דורך פעלקער געברידערט, אין הימל פאַרטרויט...

שטורמען פינצטערע כחות דעם ליכטיקן ריז
און רייסן דעם טורעם אַראָפּ צו די פיס,
און שענדן די אוצרות מיט שענדלעכע הענט,
די ליכטיקע זיילן אין פלאַמען פאַרלענדט,
און ציען דאָס לעבן אין צוואַנגען־געפאַנג
צום אור־וואַלד צוריק, צום אוראַנג־אוטאַנג...

דער טורעם פארלענדט, אין פלינדער און רויב,
די בריקן און שטעט אויף אַש און אויף שטויב ;
פארלאַשן זיין ליכט, פארביטן זיין גאַלד
אויף פייער און בלוט, די ערד, באַמאַלט.
מיט דונער און בליצן, מיט אומקום און טויט,
וואָס דורות האָבן אַ לעבן געבויט...

און גלייך זיינען הענט מיליאָנען פאַראַן,
מיט מענטשן-קרבות אין הייליקן שפּאַן —
און ווידער זיי בינדן אַ ים מיט אַ ים,
דורך שטאַלענע פליגל פון עראַפּלאַן —
מיט שיפן און באַנען אין חלום צעהעלט,
דורך ליכטיקן טורעם באַהעפטן די וועלט...

דער טורעם צום הימל ציט זיך און ציט,
פון מענטשלעכן מאַרד דורך דורות געשמידט ;
אויף חורבות, אויף אומקום, אויף אַש און געביין —
וועט קיינמאַל דער מענטשלעכער טורעם פאַרגיין...
דורך עשאַפּאַטן געקרייציקט אין פיין —
וועט וואַקסן דער טורעם אין הימל אַריין...

און ליכטיק וועט זיין דער טורעם-פאַרבאַנד,
צעפינקלט מיט שטראַלן אויף יעטוועדן לאַנד ;
און מענטשן-קינדער וועלן קומען צוגיין,
אויף אַלע שפּראַכן זיך אייניק פאַרשטיין ;
עס וועט לויכטן דער טורעם אין מאַרגן-רויט,
וואָס פעלקער האָבן דורך דורות געבויט...

II

איך הויב אויף מיינע אויגן

איך הויב אויף מיינע אויגן און גריס דיר, מיין וועלט,
דיין ווייט, דייןע בערג און די טאלן.
ווידער האט פרילינג אין גאלד זיך צעהעלט,
מיט גרין די וועלט איז באמאלן.

ווי איבערגעקערטע שיפן ביים ים,
ליגן די בערג צום הימל געבונדן;
דער האַריזאָנט אין גאלדענעם פלאם —
די ברעגן אין שפיגלען געצונדן...

איך הויב אויף מיינע אויגן צו דער ליכטיקער ווייט,
די וועלט האט דערוואַכט פונעם ווינטער;
איך בין איצט אַ פידל, איך בין איצט אַ פלייט
אין דער זוניקער וועלט, דער צעשפילטער.

מיליאָנען פרילינגס שוין האָבן געגרינט,
און ווידער מעשה-בראשיתדיק צוויטן
די ביימער מיט שלייערן פון עפל-צוויט,
ווי ווייסע כלות אין בליטן.

איך הויב אויף מיינע אויגן, צי אויס מיין האַנט,
בין היינט ווידער ניי-געבאַרן;
זאָל שלום ווערן אין יעטוועדן לאַנד,
פון בערג זאָל ניט ווערן קיין קברים...

זאָל אַט די שיינקייט ניט ווערן צעשטערט
פון באַמבעס און טויט-עראַפלאַנען;
זאָל מיין תפילה ווערן דערהערט
דורך גיהנומשע פינצטערע ימען...

איך הויב אויף מיינע אויגן צום ליכטיקן בלוי
פון דערוואַכטן זוניקן פרילינג;
ווי דער ערשטער מענטש — איך שטיי היינט אַזוי,
מיט מעשה בראשית פאַרצוויילינגט...

אין וואַלד

זאל זיין, איך קום ווי אַ חיה,
אַנטליי מיר דיין נאַרע, דיין רו.
שטאַט-געפילדער — אַ טרויער-לוויה —
שרייט מיר נאָך אין וואַלד ווי די קראַ.

די שטאַט האָט געשפיגן מיט פייער,
מיט קללות און פלאַגן ווי סדום;
איך ברענג דיר, וואַלד-היים, צושטייער
מיין געזאַנג — ווי דער פויגל פון בוים.

אַנטליי מיר דיין שאַטן — בוים אין דער נידער,
קומט, פייגל, אַנטלייט מיר געבעט;
געשלאַגן זיינען היינט מיינע גלידער,
כאַטש מען זעט ניט קיין צייכן פון קלעפּ...

איך וויל בעטן, איך וויל זינגען צו וועמען,
איך וויל וויינען און האָב קיין געוויין;
לאַז מיך דיין רו דאָ באַנעמען,
אַנטליי מיר דאָס שווייגן פון שטיין.

אַנטקעגן דאָרט ווייסט זיך אַ שאַרבן,
אַ שאַרבן פון אַ געוועזענער קו;
איך האָב היינט קיין מורא פאַר שטאַרבן
אין שטילקייט פון וואַלדיקער רו...

אין צווייגן עס פאַטשן צוויי פליגל,
אַ פויגל הויבט אויף זיך פון בוים.
די זון — אַ גאַלדענער שפיגל,
לאַכט אַנטקעגן פון ליכטיקן רוים...

מיין הייליקע ערד

איך פאל-צו צו דיין פנים, מיין ערד, מיין געטרייע,
ווי צום קוואל פאלט-צו א דורשטיקע חיה...

מיט די נאקעטע פינגער דייע גראָזן נעם רייסן,
ווערסט קיינמאל ניט מיד דעם מענטשן צו שפיזן.

מיט זאפטן מיט פרישע, מיט קווייטן, מיט בלומען —
איך בין צו דיר, ערד, אהיים אָנגעקומען...

פעלט דיר אויס רעגן? טו טרינק מיינע טרערן —
עס וועט איצט דיין שויס זאפטיקער ווערן.

נאָר דו איצט, מיין ערד, דו קאָנסט מיך באַרוען,
קיין וואונדער, וואָס מענטש קומט צו דיר רוען.

אין מידן שלאָף, דו שליסט אים אויף אייביק,
און ווערסט מיט זיין גוף ערדיש און לייביק...

נאָר אַט זע אַ גרעזל, אַט זע אַ בלימל,
עס עפנט די אויגן פון פראַסטיקן דרימל;

עס לאַכט איצט צו מיר מיט לעבן מיט נייעם,
אַ שטראַל פון דער זון קומט עס באַפרייען.

אַט זע אַ רויו אין שאַרלאַך געצונדן;
זי וויקלט זיך איצט אין אייגענע וואונדן.

אַט זע אַ בוים אין בליטן אין ווייסע,
דערציילן דער וועלט פון עפל אַ מעשה...

אַט איז אַ פויגל אין נעסט אָנגעקומען,
דו האַסט אים, מיין ערד, ווי מיך אויפגענומען...

עס רוישט אַ וואַסער אין די צווייגן

עס רוישט אַ וואַסער אין די צווייגן,
עס טראַגט אַ ווינט זיך דורכן וואַלד ;
שפיל אויף, דו ווינט, געזאַנג פון שווייגן,
איך הער אין בלעטער ווי עס קוואַלט...

עס קוואַלט מיט זון-ליכט און מיט שטראַלן,
עס קוואַלט מיט לעבן יעדעס בלאַט,
דער ווינט ער רוישט אין שוים פון וואַלן,
קושט פון בלעטער אויס דעם זאַפט.

עס רוישט אַ וואַסער אין די צווייגן,
עס רעדט מיט שטראַמען היינט דער וואַלד ;
דורך גערויש פון וואַלדיק שווייגן,
הער איך לעבן ווי עס קוואַלט...

דאָס געפֿאלענע פּערד

אַמאָל איז גלאַנציק געווען זיין פעל,
די גריווע מיט ווינט און פלינק זיינע פיס,
זיין שפרונג — אַן אַדלער איבער בערג,
וואָס טראַגט זיין רייטער מיטן שפיז...

אויף פרעיריס מיט שטורעמס צעטאַנצט,
מיט פּערד און שקאַפעס אין ווילדן געיעג,
מיט פעלד-בלומען און מירטן באַקראַנצט, —
אַזוי האָט געלעבט דורך יאָרן אַ פּערד...

געאַקערט די ערד, געשלעפט וועגן מיט היי,
געבויגן דורך יאָרן אין שטומען געשפּאַן;
אום ווינטער דורך וויכערס פון שניי,
געשלעפט דעם יאָך פון פּערדישן שטאַם.

דאָס פּערד האָט דערוואַכט היינט אין בלויזן קאַיאָר,
די אויגן מיט אייטערס ווי זומפעלעך גריין;
געוואַלט אַ שפרונג טאַן, ווי אין די יונגע יאָר —
צו די פרעיריס, צו די ווייטן — אַהיין...

ער איז געלעגן אויף דער הייסער ערד,
די מאַרדע אָפּן, די אויגן אויסגעוואַלגערט געל,
און געדאַכט פון מאַמע־פּערד,
זי שלינגט אים צוריק אַריין אין פעל.

מיטן לעצטן אַטעמזוג צוגעקראַכן צו דער שטוב,
פאַרן שוועל אַוועקגעלייגט זיין מידן גוף;
האַבן האַרדעס פליגן אין אַ שוואַרצן קנופּ,
אים איינגעוויגט אין זיין לעצטן שלאָף...

און זאָל פאַרצייכנט ווערן זיין געביין —
אין חודש תמוז, ווען עס גרינט די ערד, —
אַ לעבן אָפּגעדינט — און עלנט ווי אַ שטיין
ליגט ביים שוועל אַ געפּאַלן פּערד...

צו דער זון !

זון, איך עס זיך איין אין דיר מיט מיין גאַנצער קראַפֿט.
ווי אַ רויטער מעלאַן דו טריפסט מיט האַניק־זאַפֿט.

מויל צו מויל, איך פיל דיין שטראַליקייט פון ליכט.
מיט דיין הייסער גבורה דו קושט איצט מיין געזיכט.

איך מאַך איצט צו די אויגן, פילן שטאַרקער דיין באַריר.
ווי מיט וויין מיין בלוט ווערט שיכורדיק מיט דיר.

גאַט, דער שניידער, האַט אין רוים דיך איינגעפאַסט,
די מאַס פון וועלט צו דיין פנים צוגעפאַסט.

געשאַנקען דיר דעם גאַנצן הימל אין זיין גרויס ;
דו זאַלסט באַלויכטן דעם וועלט־אַל פון זיין הויז.

און איך, מענטש — אַ פלעק אין דיין זון־פאַרגאַנג —
זאַל אויפגיין אינעם קול פון פויגל — מיין געזאַנג...

צו די בערג!

הויבט מיך אויף, איר בערג, צום שפיץ פון אייער הויך.
אין אייערע אָדערן פליסט פון אייביקייט דער כח.

אויף אייערע פעלזן שלאָפט די צייט פון שטויב און שטיין,
פאַרשטיינערטע יאָרהונדערטער — אין פעלזן-בין.

שטורעם, רעגן אויס אין סטרונעס מיין געוויין,
איך בין אַ וואַלקן אָנגעזאַפט מיט מענטשנס פיין...

דונער, יאָמער אויס מיין קול דורך וועלט און רוים.
גריין מיר, פּרילינג, צוריק אין גריין פון בוים.

בליץ, ברען אויס דאָס שלעכטס פון אונדזער צייט,
איך זאָל בליען אין דיין שיינקייט — אַ לעבעדיקע ביט.

איך בין דאָס קול פון בערג, איך בין דער רויש פון בוים,
איך בין אַ טייל פון דיר, מיין וועלט, מיין רוים...

דאָס טעלערל פון הימל

דאָס פעלד ציט אויס זיך ווי אין דרימל,
גאָט, איך וויל דאָס טעלערל פון הימל!

אַ גאָלדן טעלערל אויף אַ טאָץ קרישטאָלן —
אַט פּאַלט די זון אַראָפּ צו די טאָלן...

און די בערג — אַלט געבויגענע ווי זקנים,
זיי ווילן אויך דאָס טעלערל מיט מיר אינאיינעם...

די ביימער מיט היטלען גאָלדענע אָנגעצויגן,
זיי הויבן אויך צום טעלערל די בלעטער־אויגן...

אַט פּאַלט דאָס טעלערל — גאָטס האַנט אין ציטער,
און צעשייט זיך איבער בערג — אין שטראַלן־שפּליטער...

איך שטרעק אויס די האַנט צום טעלערל פון הימל,
דער פּאַרנאַכט וויגט איין דאָס פעלד אין דרימל...

אויב עמעץ וועט דאָס טעלערל פון הימל פּאַנגען,
שענקט עס מיר — איך האָב עס ניט געקאַנט דערלאַנגען.

אין בלוט פאָרגייט די זון

איך זע דרך דורך ווייטן וואַלד,
איך זע דרך איצט אין יעדן צייכן;
די זון פאַרשטעלט מיר דיין געשטאַלט,
מיין אויג זוכט איצט דיין ליכט דערגרייכן...

די זון — אַ פיש אין כוואַליעס שווימט,
אַ גאַלדן פישל ניט צום פאַנגען;
פון לויטער זון מיין אויג איז בלינד,
איך קאָן דרך מיט מיין האַרץ דערלאַנגען...

איך זע דרך דורך העכסטער הויך,
עס שווינדן טאַלן, בערג און קוואַלן;
ווי טויזנט האַמערס שלאַגט מיין מוח,
ווי אין אַפּגרונט גידערפאַלן.

איך זע דרך איצט אין זון־פאַרגאַנג,
אין בלוט פאַרגייט די זון ביים שטאַרבן;
גייסט אויף אין מיר דורך געזאַנג —
ווי די זון אין אירע פאַרבן...

און אויב איך האָב דיר ווי געטאַן,
פאַרגיב מיר איצט אין מיינע טרוימען;
עס האָט אויסגעלאָשן זיך די זון,
עס שוואַרצן כוואַליעס אין די תהומען...

מ א ן

איך גיי דיר אַנטקעגן אויפן זוניקן פעלד,
מיט גאַלד אין די צעפּ און ליבשאַפט אין הענט.

הפקר אַזוי ווי דער שטורמיקער ים —
מיט געזאַנג אין מיין בלוט, דו מאַן.

ביסט פאַר מיר אַלץ: פון מיין אויג דאָס בלוי,
דאָס פייקלען אין האַרץ פון אַ פאַרליבטער פרוי.

דאָס ברויט אין מיין מויל, דער דורשט אויף מיין צונג,
דו ביסט פאַר מיר — ווי אין מדבר אַ טרונק.

איך גיי דיר אַנטקעגן אויפן זוניקן וועג,
לאַמיר גיין צוזאַמען — דורך געזאַנג פון די טעג.

א בלוטיקע קויל

צו וואָס האָסטו צעפליקט ביים זון־פאַרגאַנג
אַ בלוטיקע חיה, ווי אין דזשאַנגל־געפאַנג?

צו וואָס האָסטו באַוויון אין גאַלד פון פאַרנאַכט
אויפן זוניקן הימל — אַ בלוטיקע שלאַכט?

צו וואָס האָסטו געשאַכטן אַ מענטש אָדער לאַם,
פאַרגאַסן דעם הימל אין פייער און פלאַם?

די שטראַלן־חלפים דורך וואַלקנס געשפיזט,
מיט מענטשלעך בלוט די וועלט באַשפּריצט.

נעם צו די חלפים, צופיל בלוט איז פאַראַן,
עס באַדט זיך אין בלוט מיין פאַלק און מיין שטאַם.

פאַרמשפט צום טויט, אין גסיסה און אַנגסט,
פאַרשניטן ווי גראַזן פון אַ פינצטערער האַנט.

דיין חלף בליצט מיט זון אין געטראַם,
עס קייקלט אַראַפּ זיך אַ בלוטיקער קאַפּ.

צו וואָס האָסטו באַוויון אַ שפיגל פון גרויל
אין זון־פאַרגאַנג — אַ בלוטיקע קויל? ...

וּוה־פּע־ר־וּוּיִל

וּוה־פּע־ר־וּוּיִל, וּוה־פּע־ר־וּוּיִל,
וּוּעִמֶען רופסטו אין דער שטיל ?
וּוּעִמֶען רופסטו אין דער נאַכט
אויף דיין פלייטן פויגל־שפראַך ?
עס האָט לבנה אינעם רוים
באַגאַסן זילבער יעדן בוים,
און דו קלאַגסט אין דער שטיל,
וויינסט און רופסט — וּוה־פּע־ר־וּוּיִל...

וּוה־פּע־ר־וּוּיִל, וּוה־פּע־ר־וּוּיִל,
עס איז די נאַכט אַ טרויער־שפּיל ;
שפּיל פון יאַמער, שפּיל פון טויט ;
דו האָסט נאַכט זיך אַנפאַרטרויט.
די לבנה נויגט איר אויער —
און פאַרנעמט פון וועלט דעם טרויער,
ווי אַ גלגול אין דער שטיל ;
ביסטו מיין יאַמער, וּוה־פּע־ר־וּוּיִל !

האַרבסט־וואָלד

די ביימער זיינען לייבן־רויט
און וויאַנען אין די פאַרבן ;
זיי זיינען שוין באַהעפט מיט טויט
און גליען פאַרן שטאַרבן.

די בלעטער גליען רויט ווי קרעל
אין טויטן ווינט צעפיבערט,
און ביימער לעמאַנאָדן־געל,
מאַראַנצן־גאַלד צעפליטערט.

דער פויגל האָט פאַרלאָזט זיין נעסט,
ער פליט צו אַ נייעם לעבן ;
דער בוים שטייט מיט וואַרצלען פעסט,
וועט ווידער פרוכטן געבן.

שיכור פליט אַרום די בין,
מיט זומער אַנגעטרונקען ;
די נאַדל־ביימער זילבער־גריין,
אין דרימל איינגעזונקען.

דער הימל בלויט מיט זויערמילך,
די וואַלקנס פעלצן זיך אין שנייען ;
וואַראַנעס קראַקען אין געהילך —
מיט וואַלדיקע געשרייען...

אַ לערן זיך, דו מענטש — פון וואַלד,
מיט קנייטשן און מיט קאַרבן —
טראַג דיין שיינקייט פון ווערן אַלט,
ווי דער בוים אין שטאַרבן...

אינדיאנער זומער

כ'האָב היינט געזען אַ בוים אין פלאַמען.
אַ בוים אין פייערן צעשפּילט ;
די בלעטער־קעפּ מיט רויטע קאַמען.
אין פלאַם פון זון זיין שטאַם געהילט...

און וועלדער אין קאַלירן שאַרפע.
אין פּורפור־רויט און אין מאַרון ;
צעשפּילטע אויף צווייגן־האַרפּן.
שפּילן אויס דאָס גאַלד פון זון...

און ביימער מיט בראַנזענע בעכער.
מיט גאַלד בורשטיגען צעבליצט ;
די ווערבּעס מיט גרין־רויטע פעכער.
אין בלויע ווייטן איינגעקריצט.

און שיכורע ביימער פון וויינען
אין קאַרניוואַלן פון גרין און רויט ;
אין רעגנבויגנס זייערע קרוינען שיינען
און פיבערן דעם שענסטן חלום פאַרן טויט...

דאָס ליד פון עפּל־בוים

שטייט אַ בוים אינמיטן פעלד,
זיך קרוין מיט ווייסע צוויטן ;
וויגט דער ווינט זיך גוף
און קושט די ווייסע בליטן.

דער בוים נאָגט דעם זאָפט
פון ערד, און זון, און הימל ;
באַפּרוּכפּערט מיטן בלאַט
יעדעס ציטער־בלימל.

שטורעם, רעגן, זון,
קנאַספּ אין גרינעם בלעטל,
און עס בויכן זיך —
קליינע שטייפע עפל...

אויסגעלאַשענע, ווי ליכט,
אויפן בוים די צוויטן ;
שוואַנגערט אויס דער בוים
עפל פון די בליטן...

דאָס ליד פון רויטן עפל

פון גרינעם בוים
האַסטו מיך אָפּגעריסן,
מיט ווייסע ציין —
אין מיר זיך איינגעביסן...

מיינע באַקן רויט —
פון לבנהס פּורעם ;
אויסגעפרואוּט מיין הויט
פון ווינט און שטורעם.

זויג דעם עפל־זאַפּט,
פון מיין האַרץ אַרויס ;
איך בין פול און דייף,
פלאַץ פון הויט אַרויס...

טרינק מיין זאַפּט
אין דיינע גלידער ;
אינעם פּרילינג־בלאַט
איך וועל אויפגיין ווידער...

דאָס ליד פון עפל מיטן וואָרעם

אויפן בוים איך הענג
און וויג זיך אין געציטער;
איך בין נאָך גרין און יונג —
מיין האַרץ איז ביטער...

אין האַרץ אַ וואָרעם ליגט
און עסט מיר אָפּ די יאָרן;
מיט טרערן וויינט מיין הויט,
וויי צו מיין געבאַרן.

דער וואָרעם נאָגט מיד אויס,
מיין פנים פול מיט קאַרבן;
איידער אַזאַ ביטער לעבן —
בעסער יונג צו שטאַרבן...

דאָס ליד פון פּוילן עפּל

אויף דער ערד אַ הויפּן מיסט
מיט געלע בלעטער דאַרע —
דריי עפל רוען וויסט,
אויסגעצערטע, קוואַרע.

דריי עפל טוליען זיך,
ווער ווייס דען זייערע גרוילן?
ערגער פונעם טויט —
גליווערן און פּוילן...

אַפּגעלעבט, און אַפּגעבליט,
צוגעפּוילט די זייטן;
שוואַרצע פּליגן רוישן אום,
דער בוים — ער קוקט פון ווייטן.

אַפּגעטרייסלט פונעם גוף,
רוישן נאָך די קרוינען —
און דער בוים מיט גייער קראַפט
ציט זיך צו די רוימען.

אַפּגעהוילעט מיטן ווינט,
די אויבסטן אַפּגעגעבן —
זיך אויסגעלעבט אין פּרילינג־פּרייד,
באַפּרוכפּערט מיטן לעבן...

עפּל־קוואַס

שטייט אַ רונדער ברוינער פאַס
אַנגעפילט מיט עפּל־קוואַס...

ליגן עפּל שוואַרץ פאַרברענט,
רוישט דער זאַפט אומפאַרשעמט...

אויסגעקוועטשט און אויסגעדריקט,
און די הויטן אָפּגעפליקט ;

שפּאַרט דער זאַפט מיט געלן שוים,
אָפּגעשידן פונעם בוים...

שפּאַרט מיט רוגזה פונעם פאַס,
זידט און שוימט דער עפּל־קוואַס...

און דער קוואַס פון צאַפן קוואַלט ;
שמעקט מיט עפּל, בוים און וואַלד...

וויסער שניי

א שניי האט זיך אין פליטערלעך אוועקגעלאזן,
ווייסן פוך איבער דער וועלט צעשאטן ;
ווינטן האבן אויף פייפעלעך געבלאזן —
שניי־שיכעלעך די ערד באטראטן...

די נאָדל־ביימער מיט אייז־טרערן באַהאַנגען,
אויף די שפילקעס פראַסטט איז אַנגעשטאַכן ;
די וועלט — מיט שניי־ווייסע פאַרהאַנגען,
אין שמאַטעס אַנגעטאַן מיין אַלטער שכן...

די נאָדל־ביימער בליצן מיט דימענט־אויגן,
און בלענדן אויס דאָס זילבער פון די שנייען ;
מיין אַלטער שכן אין דרייען איינגעבויגן —
אויף די בייכער קאַטשען זיך די שנייען...

דער הונגער קנאַקט זיך אויס די קנאַכן,
נעמט אויף זיינע ציינער שפילן ;
עס האט קיין ברויט מיין אַלטער שכן,
קיין קלייד די אברים איינצוהילן...

ער שטייט געבויגן אויף זיין רידל,
פאַר אַ מאַלצייט אוועקשאַרן די שנייען ;
זיין האַנט בלוי־אַדערדיק ווי סטרונעס פון אַ פידל,
פון זיין יעדן הוסט רויטלעך זיך די שנייען...

פּראָסט

פּריר אויס, דו פּראָסט, מיט דיין זילבער אַלע וועגן,
ווידער גיי איך דיר, מיט ליבשאַפט, היינט אַנטקעגן.

ווייס אויס, דו שניי, די וועלט אין בלענד אין ווייסן,
פאַרדעק די בלאַטיקייט, זאַל יום-טובן אין דרויסן...

טו זיך אָן, בוים, אין אויערינגלעך, אין שנירן;
איך זע די פּרישע טרערן אין דיינע אויגן פּרירן...

גיב אַוועק זיך צום ווייסן שניי דעם קאַלטן,
ער וועט דיין נאַקעטקייט אין ווייסן פּליוש באַהאַלטן.

קום אַהער, דו, איך וועל זיך היינט מיט דיר ניט קריגן,
איך שוועב אויף ווייסע שנייען ווי אַנגעטאַן אין פּליגל.

ווי קאַן איך האַסן אין אַ טאַג פון ווייסע צוויטן?
קושט אויס, איר שנייען, מיינע פּיבערדיקע ליפּן!

וואו זענט איר, זילבער-גלעקער אויף אַ ווייסן שליטן?
פאַרדעק, דו שניי, די שוואַרצע וועלט מיט דיינע ווייסע בליטן!

עס פיקט זיך דער פּרילינג

די גאַס מיט ווינטער, מיט אייז און מיט שניי,
עס שמעקט דער דרויסן מיט פּרילינג-געשפּריי.

עס טראָגן די טייכן קריעס צום ברעג,
אַ פּויגל אַ שוואַרצער זעגט ווי אַ זעג...

די דעכער מיט שנייען בויכן זיך אויף,
איבערן שניי דער פּרילינג וואַכט אויף.

דורך ברודיקן אייז גייט אויף די ערד,
אַ גרעזל — דעם אַנקום פון פּרילינג דערהערט...

עס זיצט דער ווינטער ווי אַ גאַנדז אויף אַן איי,
עס פיקט זיך דער פּרילינג פון קויטיקן שניי...

מיט גאַלדענע פּליגל זון-שטויב צעווייט,
אין לופטן געבליטן פון קנאַספּן פאַרזייט...

איך שפּאַן איבער גאַס מיט פּראַסטיקע טריט,
מיינע נאַזלעכער אַטעמען שפּראַצונגען צווייט...

איך שטרעק זיך צו זון ווי בוים פונעם שלאָף,
דאַס בין איך דער פּרילינג מיט שיכורן גוף.

עס ציט זיך מיין מויל צום ווייניקן ווינט,
דאַס האַט זיך מיין בלוט מיט פּרילינג צעשפּילט.

דאָס באַרוועסע יינגעלע

אין פראַסטיקן מאַרגן, אין בלענדיקן ווייס
איז אויפגעשטאַנען אַ זילבערנער גרייז ;
זיין מאַנטל — פעדים געשפינטע פון פראַסט,
מיט ווינט צעהוילעט, די פאַלעס צעלאַזט.

גיט זיך אַזוי דער שנייאיקער גרייז,
זעט ווי די וועלט פאַרגליווערט אין אייז ;
ווייט הינטער באַרג אַ שטיבעלע שטייט,
אין קוימען דער ווינט וואַיעט און ווייט...

ביים פענצטערל דאָרט זיצט זיך אַ קינד,
מיט באַרוועסע פיס צעבלוטיקט פון ווינט ;
דורך פראַסטיקער שויב דאָס יינגעלע זעט
דעם זילבערנעם ווינטער אין ווייסן זשיליעט...

אויף אַלע פענצטער איז יום־טוב שוין דאָ,
ביימעלעך גרינע, אין ליכטעלעך בלאַ ;
זיין מאַמע האָט אים דערציילט פון אַ שפרוך —
היינט קאָן ער זיך ווינטשן אַ גאַלדענעם שוך.

נאָר דאָס יינגעלע וויל ניט קיין שיכל פון גאַלד,
ער האָט זיך ביים שויב אַ פאַר שיד אויסגעמאַלט,
אַ פאַר לעדערנע שיד אויף די באַרוועסע פיס —
דאָס וועט ער דאָך קריגן היינט אויף געוויס...

און ער מאַלט פון פאַרפרוירענע בלומען זיך אויס
אַ מאַנטל, אַ היטל, אַ וואַרעמע הויז;
דער נאַקעטער טיש מיט אַ טישטעך געדעקט,
ברויטעלעך ווייסע און פוטער-געבעקס...

דער זילבערנער גרייז אין ווייסן זשיליעט
האַט זיך פון שניי אַ בעט אויסגעבעט;
קנאַקט מיט די צווייגן צעטריקנט פון קעלט,
ווייס ליגט באַדעקט די שנייאיקע וועלט...

דאָס באַרוועסע יינגעלע ביים פענצטערל זיצט,
דורך בלויע טרערן חלומט נאָך איצט —
און מאַלט פון פאַרפרוירענע בלומען זיך אויס
אַ פאַר לעדערנע שיד, און אַ וואַרעמע הויז...

III



די גאלדענע קייט

איך געדענק נאך אלס קינד, מיין קינדערשע פרייד,
ווען עס פלעגט אַ בליץ טאָן פאַר מיר — די גאלדענע קייט...

אין רינגען פון גינגאָלד, פלעגט טאַנצן פאַרשייט
אין מיין טאַטנס צוויי הענט — די גאלדענע קייט...

דאָס האָט אים מיין מאַמע אין איר צנועות־קלייד,
אין ליבשאַפט געשאַנקען די גאלדענע קייט.

דורך לעבן און טויט — קיינמאַל זיך צעשיידט,
ער האָט הייליק געהאַלטן — די גאלדענע קייט.

ווען באַמבעס האָבן מיין שטעטל פאַרווייט,
איז ניצול געבליבן — די גאלדענע קייט...

אין ווייטן אַוועק — מיט מיין היים זיך צעשיידט,
האַט מיין טאַטע געשיקט מיר — די גאלדענע קייט.

דאָס, וואָס מיין מאַמע האָט אין ריינקייט פאַרגרייט,
אויך מיין דור זאָל טראָגן — די גאלדענע קייט...

דער מענטש איז שטערבלעך — דאָס לעבן פאַרגרייט,
נאָר הייליק זאָל בלייבן די גאלדענע קייט...

דער זומער פאַרגריינט, דער ווינטער פאַרשנייט,
נאָר מעשים זיך קייטלעך אין דער גאלדענער קייט...

אין יאוש פון טעג, אין צער און אין פרייד,
איך האָלט הייליק, מיין מאַמע, די גאלדענע קייט.

עס זאָל אויך באַשערט זיין מיין טאַכטער מיט פרייד
צו טראָגן אין ריינקייט — די גאלדענע קייט...

דאָס רויטע טיכל

איבער ווייטע ווייטן, דורך בליע אַקעאַנען
האַב איך באַקומען אַ רויט טיכל פון מיין מאַמען.

מיט די שענסטע קווייטן, מיט די בונטסטע בלומען,
די זון פון מיין היים האָט דאָס טיכל מיטגענומען...

פונעם לייכטסטן וואָל דאָס טיכל אויסגעשפונען,
ווי לעבעדיק בליען אויפן טיכל נאָך די בלומען...

האַב איך דאָס טיכל אויפן וואַנט אויפגעהאַנגען,
די זון פון מיין היים — איז אין מיין שטוב אויפגעגאַנגען.

דער שפיגל האָט געבלענדט מיט רויטע זונען,
ווי איך וואַלט מיין היים־לאַנד צוריקגעפונען...

האַב איך דאָס טיכל פון וואַנט אַראָפּגענומען
און איינגעגראָבן מיין פאַרבענקט וויינענדיק פנים...

איך האָב זיך איינגעהילט אין טיכל מיט די רויטע בלומען,
ווי מיין מאַמעס הענט וואַלטן מיך אַרומגענומען...

מיין היים אויף חורבות און אויף פלאַמען,
אין מיינע וויינענדיקע הענט דאָס רויטע טיכל פון מיין מאַמען...

פאַריתומטע לייכטער

צוויי פאַריתומטע לייכטער אין קאַלטן געוויכט,
שפינען דעם חלום פון אַ מענטשלעך געזיכט.

דורך די העלדזער — האָבן פלעמלעך געלאַכט.
אין אַרעמער שטוב דעם שבת געבראַכט.

דורך די לייכטער האָבן ליכטער געבליצט,
אַ פנים געלייטערט מיט פינגער באַשיצט.

צוויי הענט אין אַ בונד אין פינגער געפלעכט,
צעפינקלטע פלעמלעך — מיט גאַט אין געפעכט...

דורך יאָרן צעצונדן פרייטיק צו נאַכטס,
אין ראָד פון משפּחה — האָבן פלעמלעך געלאַכט.

אין הייליקן טרויער געטריפט אין געצאַנק,
מיט געפלאַכטענע חלות — דער טיש מיט געזאַנג.

און ליכטלעך זיך האָבן אין אויגן דערקענט —
אין מאַמעשע טרערן ווי אין אַ שפיגל געבלענד.

צוויי פאַריתומטע לייכטער אין קאַלטן געוויכט,
שפינען דעם חלום פון אַ מענטשלעך געזיכט.

ד ע ר פ א ט ש

ס'איז געווען דעמאלט ווינטער, אין אַ וואונדערלעך לאַנד,
צוויי קינדער געגאַנגען אין שניי זאַלבענאַנד...

אַ יינגל אַ שלאַנקער אין שנייאיקן גלאַנץ
און אַ מיידל ביים זייט אַזוי ווי אין טאַנץ.

דער פּראָסט האָט געשאַטן קרישטאַלענעם צווייט,
און די פּרייד איז געגאַנגען מיט זיי אינדערמיט...

די שטיבלעך אין רייען געפּעלצטע אין ווייס;
דער ווינטער דער וויסער ווי אַן אַלטינקער גרייז...

די קוימענס ווי ליולקעס אין רויכלעך געוועבט —
זיי ביידע אין פּראָסט זיי האָבן געשוועבט...

אויף פּליגל פון ווינטער — אין וויסקייט פון נאַכט,
די פּרייד — ווי אַ מאַמע מיט זיי האָט געלאַכט...

די ביימער ווי האַרפּן צעשפּילטע אין קלאַנג,
דער ווינט האָט מיט פינגער געשפּילט אַ געזאַנג.

לבנה האָט רענדלעך אויף וועגן געזייט,
אויף קינדערשע קעפּ האָט געזילבערט די פּרייד.

נאָר פּלוצלונג דערפּילט אַ האַנט אויף איר באַק,
אַזוי ווי דער הילך פונעם שאַרף פון אַ האַק...

דער טאַטע געכאַפּט זי אין שרעקלעכער זינד —
זי געדענקט אַט דעם פאַטש — זי איז געוואָרן אויס קינד.

פאַרשעמט און באַליידיקט מיט אַ הויכן געוויין,
זי האָט געלאָזן דאָס יינגל — און געלאָפּן אַהיים.

מיין חבר, פון די קינדער־יאָרן

א.

אין דיינע קניטשן דרימלען אַזויפיל זאַרגן,
דאָס ביסטו מיין חבר פון די קינדער־יאָר?
אין דיינע אויגן אַזויפיל צער פאַרבאַרגן —
דיין קאַפּ אין אַ קרוין פון גרויע האַר.

מיר קומען פון אַ דור פון יונגע זקנים,
צו דרייסיק יאָר — מיין דור איז אַלט.
אַזויפיל פיינען דורכגעלעבט אינאיינעם;
אין מלחמה־יאָרן, אין שחיטה־וואַלד.

אין די שעהן פון בלוטיקע מעת־לעתן —
איז אויסגעפרואוּט שוין אונדזער וועג.
אין יענע שוידער־יאָרן לאַמיר פאַרגעסן,
און גיין דורך צער צו נייע טעג...

ב

מיר איז געקומען אויפן זכרון —

מיר זיינען צוריק קינדער פון אַמאָל...

אויפן קייזער־באָרג אין אַ שניי אַ קלאָרן,

דער טייך — צעשפּליטערטער קרישטאָל.

איך האָב דערציילט מיין זון פון מיינע קינדער־יאָרן,

דו האָסט מיין שליטן אָפּגעלאָזט אויף ווייסן שניי ;

באָרג־אַראָפּ בין איך אין טייך אַריינגעפאַרן,

מיינע הענט — צוויי ווינט־מילן אין געדריי.

מיין יונגער זון וועט געדענקען עס מסתמא —

איך האָב פאַר אים געמאַלן דעם ווירבל־ווינט ;

ער האָט געבעטן : דערצייל, דערצייל נאָך, מאַמע ;

געענטפערט אים — גענוג פאַר היינט, מיין קינד...

ג.

איך האָב געחלומט מיין גאַנצן לעבן

פון אַט דער פיינלעכער מינוט :

צוויי מענטשן זיך באַגעגענען —

פאַרפרעמדט אין זייער בלוט.

צווישן זיי ווי אַ טיפער אַפגרונט.

בייטשן יאָרן — אַפגעפרעמדט ;

נאָר מענטש ווי דורך אַ שטומען צובונד.

ווערט נאָענט דיר ביז צום העמד.

און ווידער שטייסטו פאַר אַ בלויען ברונען.

און שעפסט אין אויגן אַ קרוג מיט ליכט ;

אין ביידנס בליקן פינקלען זונען —

און נאָענט ווערט מיר דאָס פרעמד געזיכט...

טאַנץ־שיכעלעך

לייווענטענע שיכעלעך האָט מיין טאַכטער היינט געקראָגן,
איך זע זי ווי אַ פייגעלע זיך אין דער לופטן טראָגן.

מיין מיידעלע, מיין טאַנצנדיקס, דער דיל איז איצט מיר טייער,
אַט שוועבסטו אין דער לופטן ווי אַ שמעטערלינג ביים פיער...

אַט בוויגסטו איין דיין קעפעלע, ווי ביסט ביי זיך געפאַלן,
אַט שפרינגסטו אויף אַ פריידיקע צו פאַנגען גאַלד פון שטראַלן...

אַט קלייבסטו בלויע בלימעלעך, און וואַרפסט זיי לייכט געשווינדער,
עס כאַפן אויף זיי שפילעוודיק — טאַנצנדיקע קינדער...

אַט מאַרשירסטו צום טאַקט און ריטם פון די פויקן,
מיט אַפענע און ליכטיקע קינדערשע צוויי אויגן.

אַט טאַנצסטו פול מיט חן די ליבע פון אַ דאַמע,
און קניקסט זיך צו דיין קאַוואַליער — מיין טאַכטער חוה.

אַט ביסטו איצט אַ ווייסע שוואַן לייכט און אויסגעבאָדן,
און שוועבסט אַוועק ביים האַריזאָנט מיט חלום אַנגעלאַדן...

טאַנצט אַוועק מיין מיידעלע, אין כישוף פון די קלאַנגען,
אין טאַנצנדיקע שיכעלעך — דעם הימל צו דערלאַנגען...

די צעפעלעך צעפלויענע — די בעקעלעך זיי פלאַמען, —
טאַנץ, מיין קינד, ווייל ביסט נאָך יונג, וואויל איז איצט דיין מאַמען.

מיין באַבע האָדע

פון טעג פאַרגאַנגענע — צוויי דורות פאַרשוואומען,
האַב איך אַפאַרצייטיק פאַטאַ-בילד געפונען.
אַ בילד פון אַ כלה-מידל, וואָס איז געווען מיין באַבע;
מיט איר מאַדנעם אויסטערלישן נאַמען: האָדע.
די בליקן לאַנגע וויעס, צו דער ערד אַראַפגעלאָזן,
ווי עס פאַסט פאַר אַ צנועה, דעם גוידער אַנגעבלאָזן...
די קליידער-פיראַמידן — מיט צאַרטע שפיצן,
ווי אַ קייזערניגע אויף אַ טראָן, זי טוט דאָרט זיצן...
אויפן טישל אַ טייטש-חומש — פון עלפאַנטביין אַ טייטל,
אַ שטרויז-פאַכער — מיט אַ בוקעט פאַפירענע קווייטן...
דאָס ערשטע בילד צו שיקן איר ווייטן באַשערטן —
רב יאַסלען, מיין זיידן — דעם פרומען חתן דעם געלערנטן...

איך קאָן היינט קוים באַנעמען —
מיין באַבע האָדען מיט אַראַפגעלאָזטע ברעמען...
איך געדענק זי אין מלחמה-יאָרן,
מיין זיידע האָט זי אויף אַ באַן פאַרלאָרן.
די באַן איז געפלוּיגן מיט קנוילן רויך באַלאָדן,
צוגעכאַפט פונעם זיידן די באַבע האָדען...
פון דעמאָלט זיינען אַוועקגעשוואומען טעג און יאָרן,
מיין באַבע דורך וואַגלעניש איז צוריק אַהיימגעפאַרן...
געבראַטן אירע אויגן ביים פייער אויוון רויטן,
געבאַקן טעג און נעכט קיילעכדיקע ברויטן...
ווייל מיין זיידע דער תלמיד-חכם
האַט געלעבט פון ספרים און בטחון...
און מיין באַבען האָבן די יאָרן איינגעבויגן,
די פלאַמען אויסגעברענט דאָס ליכט פון אירע אויגן...
אין מיין האַנט — מיין באַבעס בילד מיט דער ציטער-נאָדל,
אין גן-עדן זאָל איר ליכטיק זיין — מיין באַבע האָדען...

גייט דער שוחט דעם שבת אַנטקעגן

גייט דער שוחט דעם שבת אַנטקעגן,
זיין חלף שלאָפט אינעם שייד ;
ער גייט מיט געזאַנג אויף די וועגן,
באַגעגענען דעם שבת מיט פרייד...

די הינער, זיי דרימלען אין פרידן,
די קולות אין פעלד פאַרשטילט ;
אין בראַנדיקן טאַג דעם מידן —
זיי האַבן דעם שבת דערפילט...

די פייגל אין צווייגן פון ביימער,
זיי שיקן אויך זייער געזאַנג ;
דער שוחט, געהייליקט פון חומר,
באַגעגנט דעם שבת אין גאַנג...

דער שוחט, ער שפרייזט געלייטערט
און זינגט צו זיך אויפן פעלד ;
די זון — אַ בלוטיקער שייטער,
ברענגט אַ קרבן דער וועלט...

צו אייך, פרויען!

איך קום ניט צו אייך פון די הויכן,
איך קום ניט צו אייך פון דער פרעמד,
מיין ליד אין אייערע לעבנס צו טויכן;
איר זייט נאָענט מיר, — ווי מייע צוויי הענט.

אַ פרוי, ווי איר צווישן פרויען,
צווישן מאַמעס — אַ מאַמע אַליין;
איר קאַנט אייערע ליידן פאַרטרויען —
איך בין געביין פון אייער געביין.

אייע פון אייך, מייע שוועסטער,
וואָס טראַגט דעם פיין און די רוט;
ווי אַ פלייט אין כאָר פון אַרקעסטער,
זייט איר דאָס געזאַנג אין מיין בלוט...

אַזויפיל געזאַנג איז פאַראַנען
פון יעטוועדער שטוביקער ווייב —
איך זינג דאָס געזאַנג צו די מאַנען,
פון ליבשאַפט — און הייליק דאָס לייב...

איך קום ניט צו אייך פון די טורעמס,
פאַרשלאָסן אויף ריגלען פון רו;
איך גיי מיט אייך אין די שטורעמס,
און אַטעם מיט אייך יעדע שעה...

ווען איר צאַפלט זיך אין ווייען,
פאַרצווילינגט מיט אייך איז מיין זיין, —
איך בין דאָס קול פון אייערע געשרייען,
ביים געבורט פון מענטשלעכן פיין...

איך טראַג פון אייערע ליידן די זריעה,
פון אייער צער און פרייד מיין געזאַנג...
צו זיין אַ פרוי איז אַ זכיה,
און טראַגן די מענטשהייט אין גאַנג...

פאַרליבטע אויגן

עס קאָן די זון דעם טאָג פאַרראַטן,
דורך דעם קאַלטן ליכט דעם מאַטן.

עס קאָן די ווייט פון הימל־ספּערן
אַפּנאַרן מיליאַרדן שטערן...

עס קאָן דער ים אין שטילן שווינגען
אַ קרבן אין זיין טיף פאַרשלינגען...

וואו דו זאָלסט דיין בליק ניט ווענדן —
אַלץ פאַרפירט און קאָן פאַרבלענדן...

נאָר אין אויגן ווען וועסט קוקן,
וועט אַ האַרץ פאַר דיר זיך בוקן...

וועט דער סוד פון יענעמס לעבן —
אין דיין בליק זיך איבערוועבן...

ווייל אויגן קאַנען ניט פאַרצאַמען
דאָס געוויין פון אַלע ימען...

אין פאַרליבטע שטומע אויגן
לויכט דאָס ליכט פון רעגנבויגן...

גאט, האסט באשאפן מיר,
 א פרוי, א ווייב.
 פון די ליידנשאפטן
 פון אדם-חוהס לייב.
 האסט אנגעגליט מיין בלוט :
 פון דיינע פייערן פלאם
 האסט פארזייט אין מיר
 דעם הייסטן פרויען-שטאם...

אין מיין בלוט עס לויכט די זון,
 אין מיין הארץ עס שפילט די פלייט,
 געזאנג פון אלע פרויען —
 האסטו אין מיר פארזייט...
 דו ביסט אייביק —
 אין אייביקייט פון צייט,
 און איך בין ערדיש,
 א פרוי, א זינדיק ווייב...

נאר ווי דאס לעבן —
 רינגען אין א קייט —
 וועט מיין דור נאך מיר
 פארהייליקן דאס לייב,
 פלאנצן אין נייע דורות
 די ליבשאפט און די פרייד
 דורך באהעפטונג
 פון מאן און ווייב...

אין אַ נאַכט

איך האָב פאַרדעקט די אויגן,
איך זאַל דײַך טיפּער זען,
האַט נאַכט מיך צוגעצויגן
אין אירע טונקעלע אַלייען...

איך האָב פאַרקלעמט אין פיין די ציינער
און פאַרבונדן מיינע הענט;
האַט לייב געיאַמערט: דו איינער —
האַב איך דורך נאַכט צו דיר גענענט.

געזען דײַך זיצן ביי אַ ברונען,
וואַסער־שפיגלען שעפט די נאַכט,
און געזאַגט: איך בין געקומען,
האַט דער ברונען זיך צעלאַכט...

דער תהום פון מענטשנס טיפע ליידן
איז ווי דער ברונען אָן אַ גרונט,
ביים באַגעגענען און ביים שיידן —
איז געהייליקט אונדזער בונד...

האַבן שטערן — אַ קרוין פון לידער
אַרומגעקראַנצט מיין מידן קאַפּ,
האַב איך גענידערט צו דער נידער,
צו דער נאַכט — אַראָפּ, אַראָפּ...

מאָל מיך, לעבן, מאָל מיך בלינד,
 איך בין אַ קערנדל אין ווינט.
 מאָל מיך, שטורעם, מאָל מיך טויב —
 איך בין אַ קערנדל אין שטויב...

אין מיינע אויגן וועלטס געשריי,
 יעדנס אומגליק ברענט אין זיי.
 מאָל מיך, לעבן, דריי מיך, דריי,
 ווי אין שטורעם ווייסער שניי.

איך האָב געזען אַ מענטשן היינט,
 איך האָב געזען אַן אַלטן פריינט;
 אין די אויגן — מעסער-פעכט —
 ווער פון אונדז איז היינט גערעכט?

דריי מיך, לעבן, דריי מיך, דריי,
 מענטשן-יאַמער — וועלטס געשריי,
 אין דיין מיל פון לייד און פיין
 מאָלסטו טרערן פון געוויין.

מאָלסטו טויט, און מאָלסטו לייד
 אויף די פליגל פון דער צייט.
 מאָל מיך, לעבן, מאָל מיך בלינד,
 איך בין אַ קערנדל אין ווינט...

ניט דאָס האָב איך געמיינט

א. ניט דאָס האָב איך געמיינט,
איך האָב זיך היינט אין מיטן גאָס צעוויינט.

דער הימל האָט געבראַכן זיך ווי שוואַרצער גלאַז,
ווי אַ רעגן גאַלד האָבן שטערן זיך אַראָפּגעלאָזט.

און שווינדלדיק צעשאַטן און צעווייט,
ווי אַ האַגל דיינע שאַרפע רייד...

אויף מיינע אַקסל אַזאָ שווער געוויכט,
אַ בויג מיך נישט ווי אין פּלאַמען אויס אַ ליכט...

איך בין הונגעריק נאָך גוטסקייט און נאָך פּרייד,
און עס טוען וויי מיר ווי בייטשן דיינע רייד...

אַ ניט דאָס, ניט דאָס האָב איך געמיינט,
איך האָב זיך היינט אינמיטן גאָס צעוויינט...

אַמאַל איז געווען אַ מלך

אַז דער רבי אלימלך איז געוואָרן זייער פריילעך,
האַט ער אַ מעשהלע אַזאַ דערציילט אין יענע טעג:
אַמאַל, אַמאַל איז געווען אַ גוטער מלך,
איז דער מלך געוואָרן אַ זינגער אויף זיין וועג.

און דער מלך האָט אויסגעטאַן די רייכע קליידער,
די קרוין די גילדענע פאַרברענט;
די שווערד פאַרביטן פאַר אַ גענדזן־פעדער,
און אַ פּראָסטן שטריק אַרום די לענד...

און דער מלך איז געגאַנגען און געגאַנגען,
די זון פון מדבר האָט געברענט זיין צונג;
ער האָט זיין דורשט געלאָשן מיט געזאַנגען —
פאַרן גומען איז וואָרט געווען אַ טרונק.

איז ער געקומען אין אַ וואַלד מיט וועלף און לייבן,
זיי דורכגעשטאַכן מיט זיין שאַרפן בליק;
ער האָט געקאַנט דאָס לשון פון אַלע פייגל ריידן —
פון טיגער און לעמפּערט, פון הירש און ציג.

פון זיין פאַסטעך־פייפל כישופן געזאַנגען,
און געטאַנצט פאַיאַציש מיטן קלענסטן צווערג;
נאָך זיין ליד זיינען קינדער נאַכגעגאַנגען —
ווי נאָך „פּאַיד־פּאַיפּער“ אין די היילן פון די בערג.

ער איז צו אַלע ברעגן פון דער וועלט געקומען,
מיט זיין בליציק וואָרט צו יעדער פּראָסטער שוועל;
ער האָט פרייד געבראַכט — צו יעדן שטומען —
דער שטאַלצער מלך אין זיין לייבן־פעל.

ער איז געגאַנגען דורך דונערן און בליצן,
דורך טייכן און דורך ימען מיט זיין ליד;
זיין וואָרט דרימלט אין די פעלזן־שפיצן —
עס רוישן אין די כּוואַליעס זיינע טריט...

פאַרנעם מיינע רייד!

באַגעגנסטו אַ פנים, נאָענט דיר און ליב,
אויגן — צוויי שונאים, ליפן פאַרקניפט...

הענט אין די טאַשן, פויסטן פאַרקלעמט;
דיין האַנט בלייבט הענגען אין לופטן פאַרשעמט...

קוקסט אינעם פנים, שטאַלץ בלייבט דיין אויג;
גוף ווי געפייניקט, ניט בויג זיך, ניט בויג.

גוף גיט אַ ציטער, אַזוי ווי אין פאַל,
אַ שעפּ טאַן די ליבשאַפט ווי פון אַ קוואַל...

ניטאַ מער די ליבשאַפט, שטיינער דער גרונט,
צעריסן, צעטראַטן דער מענטשלעכער בונד...

דו נאַנטער, דו ווייטער — ווער האַט דיך פאַריאַגט?
די ליבשאַפט — אַ שאַף, אַ וואַלף האַט פאַרצוקט...

די וועלט איז אַ דזשאַנגל מיט טיגער און וועלף,
ניטאַ מער די ליבשאַפט — האַס נאָר געוועלט...

וואַס זאַל איך טאַן? איך בין דאָך אַ פרוי —
געבוירן צו ליבן די ליבשאַפט אַזוי...

געבוירן צו פלאַנצן ווי אַ גערטנער די פרייד;
דו נאַנטער, דו ווייטער, פאַרנעם מיינע רייד!

פ ע נ צ ט ע ר

ס'איז מאַדנע שטיין אין אַוונט קעגן שיין,
אַ בליק טאָן אין די פענצטער שונהשע אַריין.
פרויען, ווי אין גאַטעסדינסט פאַרטרויט,
גרייטן פאַרן הויזגעזינד אַוונט-ברויט.
וויסער טישטוך אויפן טיש געשפרייט,
די גאַפל-לעפל אין צווילינגען געגרייט.
ווי אין ריטואַל די פרוי צום טיש געווענדט,
אַ גלעט דאָס ברויט מיט אירע מאַמע-הענט...
און ביים פענצטער שטייט זי דאָן פאַרגאַפט,
אַ גאַנצן טאָג איר מאַן אין שאַפּ פאַרשקלאַפט.
און אַזוי שטאַק נאָך שטאַק, איך בליק אַריין
אין פענצטער — ליכט — זאָל אייביק ליכטיק זיין!
נאָר איין פאַר פענצטער — פינצטער ווי די נאַכט,
איר מאַן האָט יונג די אויגן צוגעמאַכט.
גלאַצן פענצטער שוואַרץ און בלינד,
פאַריתומט דער טיש פון הויזגעזינד...
פאַרשעמטע קוקן שויבן אין דער נאַכט אַרויס,
שוואַרצע שפיגלען יאַמערן עלנטקייט פון הויז...
זינג, מיין ליד, צו די פענצטער שונהשע אַריין,
צו יענע פענצטער צוויי — זאָל דאָרט ליכטיק זיין!

איך בין אַ טאָכטער פֿון מיין פֿאַלק

אַ קליינער צימער, טישן לאַנגע, שרייבער זיצן זיך אַנטקעגן.
אַ שמאַלער דורכגאַנג — ווער האָט צעטיילט אונדזערע וועגן?

לאַמפֿן צאַפֿלען — רערן ליכט ווי אַדערן צום פֿלאַצן.
קעלנער ברענגען ברויט און טאַרט אויף פֿולע טאַצן.

ניט קיין אָפּגרונט — ניט קיין בערג — און ניט קיין צאַמען.
אַט זיצן שרייבער אין קליינעם חדרל צוזאַמען...

שפיגלען שמעלצן שפיגלען, ווי זילבערנע צוויי טייכן,
בלויז איין ריר — הענט נענען זיך און גרייכן...

איך וויל אויסשטרעקן מיין האַנט דורך די שמאַלע טישן,
ווער האָט די פֿריינטשאַפט צווישן אונדז צעריסן??

אין שפיגל-בלענד איך טראָג זיך ווי אין בלויע פֿאַנטאַמען,
אין שפיגל-גלאַנץ איך זע דעם צער פֿון יעדן פֿנים...

אַנטקעגן זיצט מיין לערער, זיינע ליפֿן שטייף פֿאַרביסן —
זיין פֿנים שעמעוודיק און רייף מיט יאָרן און מיט וויסן...

איך בין די אייגענע — עס האָט מיין ליד זיך ניט געביטן,
עס האָט די וועלט די גרויליקע שטיקער לייב פֿון זיך געשניטן.

האַב איך מיין ליד באַהעפט מיט אירע וואונדן —
און מיט דער נויט פֿון מענטש מיין לעבן ענג פֿאַרבונדן...

איך קוק אויף מיין לערער — זיינע שליפֿן גרויער,
פֿון זיין פֿנים גיסט זיך אַזאַ שטילער טרויער...

און דאַרט זיצן שרייבער מיט שלעסער אויף די ליפֿן,
מיין בלויען בליק האָט שטומער שווייגן אויסגעמיטן...

און מען קוקט אַזוי אויף מיר — ווי אויף אַ פרעמדער —
ווי איך וואַלט געווען פֿון לבנס שאַף צווישן זייערע פעלדער.

ניין, איך בין ניט די פרעמדע שאַף צווישן יעקבס רינדער,
איך בין אַ טאָכטער פֿון מיין פֿאַלק — אַ קינד פֿון יעקבס קינדער!

IV

יידישע אויגן

טרויעריקע אויגן, צוויי נעסטן געפאר,
צוויי יידישע אויגן געבאדן אין צער...

טויזנטער גזרות, דורות מיט וויי,
צוויי יידישע אויגן אין שטומען געשריי...

דאס פנים בלייך, די ליפן פארצוקט,
אין א וויסן טלית שטייט ער און קלאגט...

די אויגן — צוויי הירשן מיט שרעק אין א וואלד,
די שטים: בטחון יאמערט און שאלט...

גזרות, פאגראמען דורך לעבן און טויט,
די אויגן אין ספר אין שטומען פארטרויט...

אזוי ווי דער ים וואס האט ניט קיין גרונט,
זיך טיפן צוויי אויגן און שליסן א בונד...

זיי מאנען און האפן און וועקן דאס ליכט,
עס וועט קומען דער טאג פון גרויסן געריכט...

און איך — אן עדות פון מענטשלעכן פיין,
צוויי אויגן — מיט טרויער: בעכערס מיט וויין...

איך שטיי ביי דיין קבר אין שווייגן,
אויפן בית-עולם פון מענטשלעכן סוף,
אין שאַטן פון האַרבסטיקע צווייגן
און וועק דײך : שטיי אויף פון שלאָף!

עס איז אַ צייט ניט צו רוען
אין קבר פון דריי-אייליקע ווענט,
אין פלאַמען זיך גיסן די שעהן,
די וועלט — זי ווערט איצט פאַרלענדט.

איך וועק דײך אין טאָג פון שגעון,
פון מבול און פייער און פלאַם;
אין רייען פון קעמפער! — דו, גאון! —
זון פון מיין פאַלק און מיין שטאַם.

איך וועק דײך אין טאָג פון געוויטער,
ביי דיין קבר אין ערדישן בעט;
עס רופן צעקלאַגטע געמיטער
דורך מיר פון די פעלדער און שטעט.

פון תרובע שטיבער און היימען,
פאַרטיליקט דורך האַנט פון פאַשיסט,
איך וועק דײך מיט טרויער-געוויינען
פון מיין היים, וואָס שטייט איצט פאַרוויסט...

אַזוי האָט מיין מאַמע גערופן
ווען טויט האָט געלוערט ביי מיין זייט;
שטייט אויף, איר אַבות, פון שלאָפן!
זאַל טויט ניט פאַרשניידן מיין לייב...

איך וועק דײך פון שלאָף, מיין חבר,
מיט גראַז איז באַדעקט דיין געזיכט;
די וועלט גלוטיקט אין לאַוואַ —
אין געראַנגל נאָך אייביקן ליכט...

צו אייזיק ראבא' אין סאניטאָריום

ס'איז פּרילינג אין הויף, עס שמעקט שוין מיט מאַי ;
איך גיי איצט אין הויף דיין פענצטער פאַרביי.

עס גיט מיך אַ צי דאָס פענצטער אין הויף,
איך הויב מיינע בליקן צו דינע שויבן אַרויף.

דיין פענצטער פאַרהאַנגען, דיין פענצטער איז טויב ;
אַ געלער ראַלעט פאַרדעקט איצט דיין שויב...

איך רייס דעם ראַלעט אַראָפּ מיט מיין בליק,
איך בינד מיינע בליקן, ווי זילבערנע שטריק...

דאָ איז קיין נייעס אין הויף ניט פאַראַן,
דער רוגז טריפט נאָך צוביסלעך דעם סם...

די שכנים זיך יאָגן אין אויפגאַנג פון טאָג,
גאַנץ פרי צו דער אַרבעט צו כאַפּן דעם צוג.

צוויי וויבעלעך האָבן געבוירן אַ פּאַר...
אַזוי אייביק ציט זיך דער מענטשלעכער דור.

די קליינינקע קעצעלעך זיינען שוין גרויס,
מיט זייער געקוויטש פאַרטויבן דאָס הויז...

מיין טאַכטער אַ מויד, מיט ברוינע צוויי צעפּ ;
זי יאָגט זיך נאָך זיי אַראָפּ פון די טרעפּ...

אַזוי איז קיין נייעס — די קוסטעס מיט צווייט,
מיט גאַלדענע אייגלעך די צווייגן צעבליט.

דיין שויב איז פאַרהאַנגען, די זון קוקט אַריין ;
פלאַטערט מיט שטראַלן — און קאָן ניט אַריין...

אַ גרוס דיר, ראַבאָי, פון דיין הויף, פון דיין היים ;
אוי, גיכער געזונטער, קום שוין צוגיין !

דער פאַרק און די ביימער, זיי וואַרטן פאַר דיר —
זאָלסט קומען צוריק צו דיין שטוב, צו דיין טיר...

אברהם מאניעוויטש

זיין פנים יידיש, אומעטיקע אויגן,
שוואַרץ און אומרואיק ווי הירשן צוויי ;
ער האָט ליב געהאַט דעם רעגנבויען,
ביימער, בערג, און שטיבעלעך מיט שניי.

פונעם חורבן — די געטאַווענט אויפגעהויבן,
ווי קראַנקע אברים די חורבות אויפגעשטעלט,
און מיט הייליק־האַפנדיקן גלויבן
די ביינערדיקע ציג געבראַכט דער קראַנקער וועלט.

אין די לעצטע טעג פאַר זיין שטאַרבן,
זיך באַהעפט מיטן זון־פאַרגאַנג, —
אינעם האַרבסט פון פייער, אויסגעשפילט די פאַרבן,
פאַרכישופט זיי אין אייביקן געזאַנג.

ווען זיין פינול איז פון האַנט אַרויסגעפאַלן,
די אויגן זיך געראַנגלט מיטן ליכט —
האַט אים גאַט אַליין געשענקט די לעצטע שטראַלן
און אויסגעלאָשן זיין אויסגעפיינט געזיכט...

פון זיין ווערק אַ ליכטיקייט איז אויפגעגאַנגען
און שטיל געלויכטן מיטן אַונט־רויט ;
די זון וואָס ער האָט אין בילד געפאַנגען,
האַט אַראַפגעקוקט אויפן מייסטערס טויט...

אַבא שטאַלצענבערג

אַ גאַנצן טאָג איך קאָן קיין רו געפינען,
איך טראָג אַוועק זיך אין אַ וואַלד אַ גרינעם.

דער זומער פיבערט מיט עפל רויטע, פולע,
ווי אויף יעדן בוים זאָל הענגען אַ לבנה.

און דו, אַ שמשון מיט דיין יונגער גבורה,
מיטן קאַפּ צו די הימלען בלויע, קלאַרע.

ווי אַ קוואַל, וואָס שלאָגט מיט וואַסער קאַלטן —
קאַנסטו ניט דיין געזאַנג באַהאַלטן.

ווי אַ כישופּמאַכער נעמסטו לידער שפינען,
און איך הער, און הער אינעם וואַלד דעם גרינעם...

חבר מיינער, אויף אַן ערד ווי איך געבוירן,
ווי פיל טויטן האָבן שוין פאַרנומען דייע אויערן...

חבר מיינער, אין שפיטאַל אין אַנגסטן דייע פינגער,
אַ יונגסטער צווייג — פון אַ דור פון זינגער...

פון משה-לייב — דעם לייב פון אונדזער יידיש לשון,
זיין לעבן אין מדבר פון ניו-יאָרק פאַרלאָשן...

וואָס האָט געפויקט אויף אונדזער חורבן מיט די טאַצן,
ביז זיין פידל-האַרץ געמוזט האָט פלאַצן...

משה-לייב געבענקט ווי איך און דו, נאָך די קינדער-יאָרן,
דו חלומסט אויך אַמאַל, אַמאַל אַהיימצופאַרן

און דאָרטן אין טייכן פאַנגען אַלע שטערן,
מיט דייע אויערן דאָס געזאַנג פון נייעם לעבן הערן...

חבר מיינער, עס ברענען דייע אברים און ווייטיקן אין פיבער
ווי גוטע שומרים ביי דיין זייט — וואָכן דייע לידער...

דער לעצטער פון א דור

(אין אַנדענק דר. ניומאַן)

איך האָב באַגלייט דעם לעצטן גאַנג,
דעם לעצטן ייד פון אַ דור ;
דר. ניומאַן, וואָס האָט געלעבט
פולע אַכט און זיבעציק יאָר.

ער איז געבוירן אין מיין ווייטער היים,
אין מאַנאַסטרישטש איז זיין וויג געשטאַנען ;
עס האָט אַ מענטש זיין געביין
איבערגעפלאַנצט דורך ווייטע ימען...

ער האָט געשטאַמט פון מיין שטאַם,
מיט מיין זיידן געגאַנגען אין חדר ;
ווי מאַדנע זען אין קאַפע ראַיאַל
דאָס צווילינג־פנים פון מיין זיידן...

דער זילבער־קאַפּ מיט גרויע האָר,
די שיינע קלוגע גרויע אויגן —
ווי קומט דער לעצטער פון אַ דור,
איבער אַ בוך אין „ראַיאַל“ געבויגן ?

ווי מיין זיידע מיט אַן עדה יידן,
מיט בערד געשפיזט צום בורא ;
פלעגן שרייבער ווי יענע חסידים
אַרום זיין טיש שעפן תורה...

מיין זיידנס גוף אויף יענער זייט —
שוין לאַנגע יאָרן ליגט באַגראָבן ;
ער שלאָפט דאָרט זייט ביי זייט,
צווישן זיינע אַבות קברים...

איך האָב דעם לעצטן גאַנג באַגלייט,
דעם לעצטן דור פון מיין זיידן ;
עס האָט דער ים זיי אַפגעשיידט —
און די ערד פאַראייניקט ביידן...

די שפיל גייט אן!

א מתנה דער שוישפילערין ליליען בלום,
און איר יונגן טראַגיש-אומגעקומענעם
ברודער-טאָלדאָט — אויפן וועג אַהיים
אויף אורלויב.

דיין ברודער איז געשטאַרבן אויפן וועג אַהיים —
דו שפילסט היינט טעאַטער — די שפיל דאַרף ווייטער גיין...
די וועלט איז איצט אַ בינע — פון לעבן און פון טויט;
די שפיל גייט אַן — דער הימל בלוטיקט רויט.
דיין ברודער איז געפאַלן — צעשמעטערט זיין געביין,
זיין קערפער קומט אויף אורלויב צוריק צו זיך אַהיים.
דו ציסט זיך צו דיין ברודער, דו זעסט אים איצט אין זאַל,
אין שימער פון די מענטשן-קעפּ דו גיסט צו אים אַ פאַל...
דו שוועבסט איצט צו די שינעס אין דער שטורעם-נאַכט,
די באַן, זי ליגט צעשמעטערט — גופים ווי אויף אַ שלאַכט...
פון די חורבות טויטע דו הויבסט דיין ברודער אויף,
טראַגסט אים אויף די הענט — אויף דער בינע איצט אַרויף...
דו שלאַגסט צוריק די פלאַמען, וואָס לעקן זיינע הענט,
דו קושט דיין ברודערס פנים — ער האָט דיין שטים דערקענט.
דו וועקסט אים אין זיין חלום: ברודער, ברודער מיין!
צו גאַלדפאַדנס שפיל — געזאַלט האַסטו היינט זיין...
דו שפילסט פאַר אים טעאַטער — בלויז פאַר אים אַליין;
פון דיין קול — ווי פון אַ פלייט, עס שלאַגט אַ ים געוויין...
דו שוועבסט ווי אין אַ חלום, גאַלדפאַדן קוקט אַראָפּ פון בילד,
ווי אַ כישוף-פידל האַסטו דיין צער צעשפילט...
און די „באַבע יאַכנע“ גיט דיר אַ פראַשעק איין;
און „גאַלדפאַדנס חלום“ — זאַל עס אַ חלום זיין...
פון די אַלע העלדן ביסטו היינט אַליין אַ העלד;
האַסט פאַרשפילט דיין אומגליק אין אַ חלום-וועלט...

דאָס טױטן־העמד

אויפן בעט צונויפגעלייגט
ליגט דאָס העמד, דאָס טױטן־העמד.
פון הייסע טרערן דורכגעווייקט
און אַלטע הענט אויסגעגלעט.

אַמאָל האָט זי עס אויפגענייט,
און די שפיצן אויסגעהאפט ;
איצט ליגט עס שטענדיק גרייט,
אויפן טױטן גוף עס וואַרט.

אַלע נאַכט פאַרן שלאָף
זי נעמט צו זיך דאָס ווייסע העמד ;
עס וועט איר צודעקן דעם גוף,
עס וועט איר לייב ניט זיין פאַרשעמט.

היינט בין איך אַריין צו איר,
זי האָט מיך אַנגעקוקט שוין פרעמד ;
אַרום איר מויל, ווי שוים פון ביר —
זי האָט געבעטן דאָס טױטן־העמד.

זי האָט גערעדט פון היץ געוויס,
ווי אַ כלה אויסזען קלאָר,
איך זאָל איר אַפּוואַשן די פיס,
איך זאָל איר אויסקעמען די האַר.

איך זאל איר אַנטאָן דאָס ווייסע העמד,
זי וויל זיך זעגענען מיט מיר ;
דאָס אייניקל אויף מיינע הענט
איך זאל צוטראַגן צו איר.

זי האָט זיך אָפּגעטיילט פון וואָר,
געזען זיך אין איר כלה-שלעפּ ;
דורכגעהיפט די זיבעציק יאָר,
ווי אַ קינד, וואָס לויפט אַראָפּ די טרעפּ.

מיט דער ווייט זי ווערט באַהעפט,
זי שווימט צו אירע קינדער-יאָר ;
אויף איר לייב דאָס ווייסע העמד,
ווי אַ שלייער בלענדיקט קלאַר.

איר גוף פון קינדער אויסגענאָגט,
די הענט פון אַרבעט אויסגעצערט ;
עס האָט די פינצטערניש מיטגעקלאָגט,
עס האָט העמד צום לייב זיך אומגעקערט...

גרשון-לייב

גרשון-לייב, אַכציק יאָר, איז פלוצלונג יונג געוואָרן ;
אויפן לאַנד, ביי זיך אין שטוב, זיינען הינדעלעך געבאָרן.

גרשון-לייב האָט טעכטער, זין, זיין ווייב איז אין גן-עדן,
פאַרגלוסט זיך אויף דער עלטער אים, הינדעלעך, דעם זיידן...

ער האָט אייניקלעך — מאַטראַסן, אויף שיפן, עראַפלאַנען —
זיין שטאַם האָט זיך צעצווייגט איבער אַלע ימען...

פרי קאַיאָר, שטייט ער אויף, ווען טוי איז אויף די גראַזן,
די שוואַרצע קליינע הינדעלעך אין טומל זיך צעלאַזן.

ער טראַגט אַריין דאָס האַלץ פון הויף, נעמט דעם אויוון הייצן,
וואַרפט זיי קליינע קערנדלעך, דאָס שטיבל צו פאַרפלייצן...

פריילעך ווערט אין שטיבל אים, זיי צוויפטשען ווי די פייגל,
די קוטשעראַווע הינדעלעך ווי קינדער זיינען אייגן.

טוט ער טלית-תפילין אָן, פאַר זיינע קינדער בעטן —
דאַונען הינדעלעך מיט אים, ווי אין אַ מנין פרעפלען...

די קאַץ די גרויע ליגט ביים שוועל און קוקט דורך אַ שפאַרע,
זי שמעקט די וואַרעמקייט פון שטוב, די הינדעלעך קוטשעראַווע.

גרשון-לייב ווינקט צו איר, מיט אַ שטומער מינע,
ער טאָר ניט אויסריידן אַ וואַרט — אינעם מויל אַ תפילה...

רייסט זיך פון זיין האַלדז אַרויס : „אַ קאַטאַ ! אַוועק פון דאַנען !“
די קאַץ, די קלוגע, פאַלגט אים גלייך, זי האָט אים פאַרשטאַנען.

גרשון-לייב האָט טעכטער, זין, נאָר אַלע זיך צעפאַרן,
איז ער געבליבן מיט די הינדעלעך אויף די אַלטע יאָרן...

א גרוס דיר, איציק פעפער!

פון די גרינע סאָסנעס, פון די שלאַנקע צעדער
שיק איך דיר אַ גרוס — איציק פעפער.

אַזאָ שטילקייט דאָ, איך שעם זיך דיר דערציילן,
בערג און הימל — ניט אַפּצוטיילן...

זאַנג אויף זאַנג אין כוואַליעס אויסגעבויגן,
עס שפּילט דער ווינט אויף זיי מיט זיין פּידל-בויגן...

יעדע שעה פון טאָג איך קאָן אין שטילקייט הערן,
עס בלוטיקט איצט אַ וועלט אין פייער און אין טרערן...

איך האָב היינט טויזנט מאל דערמאַנט דיין נאַמען,
זיי געבענטשט, וואָס ביסט צו אונדז געקומען.

וואָס-זשע האָסטו מיר געבראַכט, מיין ברודער דיכטער,
פון מיין היים דער געשלאָגענער, פאַרוויסטער?

פון מיין געפייניקט פאַלק אונטער קנוט פון שניטער,
פון מיין מאַמען, פון מיינע שטאַלצע ברידער?

אויב איך קום דיך ניט באַגעגענען — האָב ניט קיין פאַראיבל,
איך לאָד דיך איין, דו גרויסער גאַסט, אין מיין קליינעם שטיבל.

פאַר דיין כבוד אַפּבאַקן די בעסטע טאַרטן,
דיר געבן פּרישע ציבעלעס פון מיין גרינעם גאַרטן.

מיין טאַכטער וועט דיר מיטגעבן איר ליאַלקע-נאַנע,
פאַר דיין טאַכטער — פון אַמעריקע אַ מתנה.

זאַל דיין שליחות דאָ אין לאַנד ווערן הייליק אויפגענומען,
זיי געגריסט, דו גרויסער גאַסט, וואָס ביסט צו אונדז געקומען!

ברענג אַהיים אַ סאַלדאַט

גיי אַרויס אויפן גאַס, זע אַ מענטש נע־ונד,
ברענג אַריין אין מיין שטוב אַ סאַלדאַט !

מיין יום־טוב טיש איז היינט ווי פאַרשעמט :
זיין פון מיין שטאַם, זיי וואַגלען אין פרעמד...

ס'איז יום־טוב, עס ציט זיך אַ פּרילינג־פאַראַד ;
אין מיין היימישער שטוב ברענג אַריין אַ סאַלדאַט...

ווי זיין מאַמע איך וועל פאַר אים גרייטן די פיש,
משפּחהדיק נאַענט — ביים יום־טוב טיש.

זאַל ער פילן די ליבשאַפט פון אַ וואַרעמער היים,
ווי ער וואַלט אין דער שטוב פון זיין מאַמען געווען...

גיי אַרויס אויפן גאַס, ברענג אַריין אַ סאַלדאַט,
אים געבן וויין און טאַרט צו דער זאַט.

זאַל ער האָבן אַ וואַרעם געלעגער ביינאַכט,
ווייל מאַרגן גייט ער אַוועק צו דער שלאַכט...

ווייל ער קערט זיך אום מאַרגן צו זיין רעגמענט ;
זאַל ער נעמען דעם יום־טוב — מיט זיך אין דער פרעמד.

איך וועל אים באַגלייטן מיט ציטער אין בליק,
ווי זיין מאַמעס אויגן אויפן וועג צו זיין זיג...

א י נ א י י נ ע ס

די שכנים פון די שלום-עליכס
הייזער אין א „בלעקאָוט“

פון לינק און פון רעכט,
פון ווייס און פון שוואַרץ,
מענטשן געטוליעט אינאיינעם,
אין פינצטערע נעכט —
שלאַגט אייניק דאָס האַרץ,
אין קעלער פאַראייניקטע שכנים.

ס'איז פינצטער די שטאַט,
אַלע פענצטער מיט נאַכט,
מענטשן באַהאַלטן אין לעכער;
שיכור ווי לוט,
לבנה צעלאַכט —
שווימט אַלץ העכער און העכער.

זי לאַכט פון קאַנאַן,
פון שוואַרצקייט און רויך;
אין גאַלדענעם שטערן-געווימל —
פון אייביקייט אָן —
זי וואוינט אין דער הויך
און וועט ניט פאַרלאָזן דעם הימל...

די לבנה — זי קוועלט,
איבער נאַכטיקער וועלט —
נעמט מיט די שטערן מושטירן,
אין רייען צעשטעלט,
ווי זעלנער צעהעלט —
די שטערן — קנעפּ פון מונדירן.

ס'איז ליכטיק די נאכט,
און פינצטער דאָס הויז,
עס זשומען אין לופט עראָפלאַנען ;
לבנה, מיט ביטול, זי לאַכט
די קליינע מענטשעלעך אויס —
אין קעלער געטוליעט ווי לאַמען.

אַלע דאָ גלייך, —
ווי פיש אין אַ טייך,
אין פינצטערן פחד געבונדן.
אַרעם און רייך,
אין קעלער באַגלייך —
דער טעגלעכער האָס פאַרשוואונדן...

אין קעלער באַנאַנד,
וואַנט לעבן זואַנט,
זיצן די שכנים געברידערט.
אין פינצטער געשפאַנט,
איין האַרץ שלאַגט באַנאַנד
אין טויט־שעה פאַרגלידערט.

צוויי אַרבעטער־ברידער

האַסטו געהערט פון אַ יום־טוב, מיין ליבער ?
אַזא יום־טוב ביי אַ לאַבן ברויט.
צוויי הענט פון אַרבעטער־ברידער,
שליסן ביים טיש זיך צונויף.

צוויי הענט פאַרפרעמדטע דורך יאַרן,
טראַגן צייכנס פון שניט,
האַבן געשליפן דעם צאַרן —
איצט גיבן זיך שלום און פריד.

צוויי הענט בעטן זיך איבער,
דאָס מעסער דרימלט ביים זייט,
ווי עס וואַלט שלאָפן אַ מידער —
פון שפּיזיקן האָס זיך באַפרייט.

מיט אַרונטערגעלאָזטע ברעמען,
יעדנס פנים שווייגט ;
ברודער נעמט ברודער דערקענען —
פינגער מיט פינגער פאַרצווייגט.

האַסטו געהערט פון אַ יום־טוב, מיין ליבער ?
עס טאַגט שוין אין בלוט אונדזער צייט.
צוויי הענט פאַרשלומטע ווידער,
האַבן פון האָס זיך באַפרייט.

דער שונא וואָס האָט געוואונען,
ביים טיש פון בלוטיקער צייט,
טרעט נאָך אויף ביידנס פאַנען ;
האַלט נאָך זיין מעסער גרייט !...

ב י י ם ט י ן

איך וויל זינגען לידער דיר פון נויט
און פאַראייביקן אַ סך פון דיינע טאַטן ;
איך האָב געזען אַ טיש אַ נאַקעטן אָן ברויט,
און אַ טיש מיט כל־טוב — אַ טיש אַ זאַטן.

צעשויםטע גלעזער אין וויסע הענט,
רויט געפינקלט מיט וויין מיט קלאָרן ;
אין די אויגן האָט אַ האָס געברענט,
ווי עס ברענט אין מדבר אַ היסער דאַרן...

ביים טיש, ביים נאַקעטן עס שווייגט אַ מענטש
מיט אַ וויסער באַרד פון אַ זקן ;
ער האָט דעם הונגער דורך די ציין געבענטשט,
מיט ליפן דורשטיקע און טרוקן.

אין זיין אויג — אַ מאַדנע ליכט,
אַ פונק וואָס גליט דורך טיפסטע פיינען ;
איך האָב איינגעזאַפט דאָס שטיל געזיכט,
וואָס האָט ביים הונגער־טיש גענומען שיינען...

ער האָט זיך אויפגעשטעלט מיט שטייפן טראַט,
ווי ער וואַלט באַזיגט אַ ביזן טיגער ;
דער זאַטער — האָט נאַכגעקוקט מיט שפּאַט
און ער — אַוועק אַ שטאַלצער זיגער...

אויך מיין זון וועט זיין שטאם ניט פאַרשעמען

ווי קאָן איך טרייסטן אייך, מאַמעס ?
אַז טרייסט דאַרף איך איצט אַליין ;
ווי קאָן איך טרייסטן אייך, מאַמעס ?
אין פּלאַם גייט אויך מיין געביין...

ווי קאָן איך טרייסטן אייערע געמיטער ?
מיין געמיט — איין שטיק געוויין ;
איך זע דעם ווילדן געוויטער,
וואָס יאָגט זיך נאָך מיין געביין...

ווי קאָן איך זינגען איצט לידער ?
בלויז בייסן אין זויטיק די ציין —
אויפן מזבח מיר שיקן אונדזערע קינדער
און מיר הייסן אַליין זיי נאָך גיין...

מיטן מוח איך וויל אַלץ באַנעמען —
דאָס פייער קאָן זיך ניט לעשן אַליין ;
אויך מיין זון וועט מיין שטאָם ניט פאַרשעמען
און קעמפן פאַר אַ פרייערער היים...

ווי קאָן איך טרייסטן אייך, מאַמעס —
אַז טרייסט דאַרף איך איצט אַליין ?
איך בין דאָך ווי איר אַ מאַמע —
וואָס שיקט אין פּלאַם איר געביין...

וויין ניט, מאַמע!

(מנהלען)

וויין ניט, מאַמע, וויין ניט, האַלט צוריק די טרערן.
ס'איז די וועלט אַ ים מיט צער, פאַרפלייצט צו ווערן.

וויין ניט, מאַמע, ביים די ליפּ ביז בלוט אין שווייגן.
גי אין וואַלד און בעט אין שטילקייט פון די צווייגן.

וויין ניט, מאַמע, גי און גיי, און צייל די שטערן.
זיי הענגען פאַרגליווערטע — דאָס זיינען מאַמעס טרערן...

אויפן הימל־נעץ פון דורות פֿיין פאַרגאַנגען —
ס'האַט די אייביקייט זיי אין דער נאַכט צעהאַנגען...

קוש די טריט אין גרינעם וואַלד, וואו דיין קינד איז אומגעגאַנגען.
זינג אויס די בענקשאַפט צום העלד דיין זון, אין געזאַנגען.

וויין ניט, מאַמע, ביסט נישט אַליין — אַלע מאַמעס וויינען.
ס'זועט דיין זון דיר אַפּצאַלן — פרייד פאַר אַלע פיינען.

ערגעץ נאָנט וואָרטן טעג אויף די וועגן —
 טעג, געשפּייזטע פון נויט.
 זיי קומען, זיי קומען אַנטקעגן
 מיט ליכטיקע בשורות פאַרטרויט.

זיי קומען פון שנייאיקע לענדער
 מיט געזונטע און הילכיקע טריט;
 מיט יונגען אין וואַכיקע העמדער,
 מיט פויסטן אין פּיער געשמידט...

טעג — קוּניעס צעגליטע.
 דאָס פּיער לויכט העל און פריי;
 די שמידן פון נויט אויסגעשמידטע,
 פּורעמען די וועלט פונדאָסניי...

עס קומען אַן ליכטיקע צייטן,
 טראָגן זיך איבער דער ערד,
 אויפן ווינט פון שטאַלענע פלייטן,
 אויפן שאַרף פון בלאַנקן שווערד...

טעג זוניק און לויטער,
 שמעקן מיט ברויט פולע קערב;
 דאָס וואָרט אויף אַ פאַן אַ רויטער
 שניידט מיט אַ ליכטיקן סערפ...

עס וועט זיין אַ יום־טוב פון פאַנען,
 ביי אַ ריזיקן טיש אַזאַ פעסט —
 די וועלט — אַ פּריידיקער פנים,
 אַלע פעלקער היימישע געסט...

טעכטער פון דער נויט

זיי טראָגן ניט קיין אַרעמבענדער,
זייערע הענט מיט קאַרבן פון דער קיך ;
פון פּראָסטן לייזונט זייערע העמדער,
און מיט לאַטעס זייערע שיך.

זיי קומען אָן פון אַלע לענדער,
זיי ליבן הייס, פּראָסט און שייך.
זייערע ליפּן — פּלאַמענבענדער,
זייערע אויגן — לאַגלען וויין.

זיי הויבן אויף זיך פון די מיסטן,
שטאַרק און זיכער זייער גאַנג ;
און עס פּליגלען זייערע בריסטן
מיט יונג ווייבלעכן געזאַנג...

זיי קאַנען ניט די שפּראַך פון ביכער,
זייער וואָרט — געשמאַק ווי ברויט ;
זיי טראָגן בלומענדיקע טיכער,
זיי זיינען טעכטער פון דער נויט...

רויטע קאוואלעריע

רויטע קאוואלעריע מיט די בלאנקע שפיון
טראגט זיך איבער היימלאנד, שלאנקע ריזן.

טראגט זיך איבער פעלדער, טראגט זיך איבער וועגן,
רויטע קאוואלעריע — דעם נייעם ליכט אנטקעגן.

העי, דו גוטער דניעפער, העי דו זילבער דניעסטער,
העי, דו בלויער דונאי — צעכוואליעטער אַרקעסטער.

רויטע קאוואלעריע פליט דורך שטעט און שטעטלעך,
רייניקט אָפּ די ערד פון די דייטשע רעשטלעך.

רויטע קאוואלעריע שווינגט די ערד אין ציטער,
ראַטעוועט מיין פּאַלק פון די נאַצי־שניטער.

רויטע קאוואלעריע שוועבט ווי זויגט געשווינדער,
ראַטעוועט פון טויט די מאַמעס און די קינדער !

שטורעמדיקע רייטער, נעמט הייליקע נקמה —
היטלערס קאַפּ טראַגט אויף אַ שפּיו — דייטשלאַנד אַ מתנה...

דער פרייהייט־גלאַק

דער גלאַק איז פאַרגליווערט און שטום,
זיין ליפּ צעשפּאַלטן און הויל ;
ער שווייגט אין פאַרשטיקטן געברום,
די צונג פאַרשטומט אינעם מויל...

דער היסטאָרישער זאַל — ווי אַמאַל,
אין ציגל, אין מאַרמאָר, אין שטיין.
וואַשינגטאָן, וואָך אויף פון דיין שטול,
טו אָן אין פלייש דיין געביין...

אין שטילקייט שלאַגט נאָר דיין האַרץ,
אין גלאַק עס דרימלט דיין קול ;
דיין אַרעם־שטול — קוילן־שוואַרץ,
פון מילבן צעפרעסן די וואַל...

דיין שטול פאַריתומט ביים וואַנט,
אַט ביסטו ערשט דאָ געווען —
אויפן טיש שוועבט נאָך דיין האַנט,
אין טינטער — דיין פעדערנע פען...

אַט הויבט זיך אויף דיין געשטאַלט,
דו שפּרייזט צו דעם פרייהייט־ס־גלאַק,
דער גלאַק ווידער ער שאַלט —
און רופט צום ליכטיקן טאַג...

וואַשינגטאָן, דער הויפט־קאַמאַנדיר,
מיט די גרויע זילבערנע האַר, —
ער שטייט אין קריגער־מונדיר,
און קלינגט צו אַ גלאַררייכן דור...

און ער וועקט דעם פרייהייט־גלאַק :
„די וועלט איז פינצטער און שוואַרץ...“
דורך יעדן צעדונערטן שלאַג
קלינגט אַפּ דאָס מיליאַניקע האַרץ...

עס רופט דער פרייהייט־ריז,
ער קלינגט דורך בלוטיקן ים,
צערייסט די קייטן אויף פיס —
עס ענטפערט דער „נאַטראַם“:

איך זע אַ ליכטיקן דור,
איך הער אַ פעלקער־געזאַנג;
עס קלינגען גלעקער אין כאַר,
אין פרידלעכן גלאַקן־געקלאַנג...

דער פויער שפּאַנט ווידער זיין פּערד
און גייט צום פעלד מיט געזאַנג;
דער אַקער בייסט ווידער די ערד
אין ריטם פון גלאַקן־געקלאַנג...

קינדער זיך שפּילן אין טיך,
מיט זעגלען פאַרצויגן אין ווינט;
אַלע מענטשן זיינען באַשאַפן גלייך,
אין דזשעפּערסאַנס חלום פאַרשפינט...

דאָס מיידל ביים מילך־שעף, זי זינגט,
דער פּויגל — ער ענטפערט אין וואַלד;
דער פרייהייט־גלאַק ווידער ער קלינגט
מיטן גייסט פון וואַשינגטאָנס האַנט...

און זעלנער אויף יעטוועדן ראַנד;
זיי הערן דעם קלאַנג פון דער ווייט, —
די פּאַנען מיט שטערן אין האַנט,
צום בלויען הימל געשטרייפט...

און פּלוצלונג — איך גיב זיך אַ וויג
און קוק אויפן גלאַק פאַרשעמט;
מיין לאַנד בלוטיקט אין קריג,
די צונג ביים גלאַק פאַרקלעמט...

V

אין ליבשאפט

דאס ווייסע שטיק פאפיר ליגט אפן.
 די אותיות גליען נאך אין הארץ ;
 אט באַלד, שליסן זיך די סטראָפּן,
 ווערטער אַנגעקליידט אין שוואַרץ.

דאס ליד וואָס איך האָב אויסגעחלומט,
 עס ליגט פאַרטרונקען נאָך אין קוואַל ;
 דעם טאָג וואָס איך האָב אויסגעשלומט,
 ער דונערט אָפּ נאָך איצט אין קנאַל...

דאס וואָרט וואָס איך האָב אויסגעלייזט,
 דורך פיין און ליידן אויף דער וואָר ;
 מאַדנע איז די צייט פאַרגרייזט,
 ווי יונגער פנים מיט גרויע האָר...

ב.

ס'איז ניט דאָס פינקלדיקע גלאַז,
ס'איז דער רויטער וויין דערינען;
דאָס הייסע מויל וואָס לעשט עס אויס
און ווערט אין טרוים אַנטרינען.

ס'איז ניט דער שטיין וואָס בליצט
און פינקלט מיט רובינען,
ס'איז פון ווייסע ציין דער קריק,
אין אויפגאַנג פון באַגינען...

ס'איז ניט דאָס שניידנדיקע וואָרט,
ס'איז דער טיפער זינען;
דער שפילער וויל אין שפיל פון קאָרט,
פון זיין צער אַנטרינען.

דער שיכור וויל אין בלינדן טרוים,
אינעם ספירט זיך שפינען;
דער וואָרצל וויל דורך שטאַם פון בוים,
אין בלעטער ווידער גרינען...

ווי צום גרונט דער טויכער טויכט,
דעם אויסטער צו געפינען;
די פערל שלאָפט אין קראַנקן בויך
און בלויט מיט גלאַנץ פון הימל...

און מענטש — ער ברענט אין שטומען ליד,
און קאָן פאַרברענט ניט ווערן;
ער איז דאָס אייזן און דער שמיד —
שמידט לידער פון די טרערן...

ג.

א וואָרג מיך ניט, לעבן, ווי אַ טכויר זיין הון,
לאַז מיך נאָך בענטשן דיין ליכטיקע זון.

שטראָף מיך ניט, לעבן, איך רוף צו דיר, רוף,
איצט בין איך דער קרבן פון היטלערשער שטראָף...

בין געווען אין פייער — אַ לעבעדיקע אַרויס,
איצט ברענט דער דאָך פון מיין אייגענער הויז.

ניט נאָר מיין דאָך — מיין שכנס ברענט אויך —
די גאַנצע וועלט פלאַמט אין פייער און רויך.

מיין דור איז פאַרווישט אויף אַש און אויף קויל,
איך פיל איצט דיין חלף אויך נאַנט צו מיין מויל.

א וואָרג מיך ניט, לעבן, ווי אַ טכויר זיין הון,
לאַז מיך נאָך בענטשן דיין ליכטיקע זון...

.ד.

איך בין אין שענסטן ווינקל פון וועלט
צווישן הימל און פייגל־געזאנגען ;
מיט בלומען באַבלומט איז דאָס פעלד,
די טאָלן צעכוואַליעט אין זאָנגען...

אין דער ליכטיקער זון — איך זע בלוט,
עס שטראַמען בלוטיקע טייכן ;
אין די שטראַלן איך זע אַ פאַראַשוט,
וואָס זייט מיט מענטשלעכע לייכן...

דעם שענסטן יאָרהונדערט האָט מענטש געבויט,
און האַלט נייע וואונדער געבערן ;
פון וואונדער פורעמט דער טויט,
דעם מענטש — זיין באַשאַף צו צעשטערן...

איך בין אין שענסטן ווינקל פון וועלט,
אין גן־עדן פון ליכטיקן זומער ;
פונעם גרינעם פאַרכישופטן פעלד,
שרייט טיפער דער מענטשלעכער יאָמער...

ח.

דער פריילינג זינגט מיט גראָז און קנאַספּ.
עס בליט די וועלט — פאַר וועמען?
דאָס גראָז ברעכט דורך די ווענט פון פראַסט.
איך טראָג די חרפה אויף מיינע ברעמען...

די ביימער צינגלען מיט קנאַספּן גרין.
און טראָגן לעבן — פאַר וועמען?
ווי עס טראָגט פייער אין זיך די שפּין —
איך טראָג די חרפה אויף מיינע ברעמען...

עס גרינט די ערד מיט נייעם צוויט.
מיט זון די ביימער פלעמלען;
לעבן איז מיט טויט פאַרקניפט —
איך טראָג די חרפה אויף מיינע ברעמען...

ו.

דער בלויער טאָג איז אויפגעגאַנגען.
פון אַ פייער־אויבן איז די זון אַרויס;
אויפגעוועקט די הימל־ווענט מיט קלאַנגען.
די ליפּן האָט אויפגעמאַכט די רויז...

אַ בין אַ בייזע איז צוגעפלויגן.
אַ קוש געטאָן איר מויל מיט זאַפט.
און מיט האַניק אַנגעזויגן;
געבויט איר נעסט מיט נייער קראַפט.

אַ וועווריק איז אַראַפגעשפרונגען.
מיט הענטלעך שטומע אין געבעט;
די גאַנצע וועלט האָט אויפגעזונגען —
באַרג האָט זיך מיט באַרג צערעדט...

ז.

א בויים איז נאך פאראן אויף ערד,
מיט בלעטער און מיט שטאם ;
פאל צו צום בויים אומגעשטערט —
א בויים איז נאך פאראן...

א בלום זי גרינט אין גראָזן-בעט,
און ווערט פון טוי גענערט ;
די גוטע זון איר גוף זי גלעט
און גרינט זי פון דער ערד.

מענטש, הויב אויף דיין קאפ און גאף,
באהעפט זיך גליד מיט גליד ;
לערן זיך פון גאטס באשאף —
ווי ערד — האב ליב, האב ליב...

ח.

ס'איז שפעטע נאכט, מיין גוף איז שניידיק,
איך רוף צו דיר, און רוף ;
איך קוק זיך אום, מיין בעט איז לידיק,
און עס וויינט נאך דיר מיין גוף.

איך קאן דאס יאמער-ליד פון היימען,
דאס ליגן-ליד פון מאן און ווייב —
איך זע זיי אלע אין זייערע פיינען,
איך זע דעם טרויער אויף זייער ליב.

אין א וועלט פון זינד און ליגן,
וואקסטו מעכטיקער פון דער ווייט ;
זאל מיין לעבן ריין זיין ווי א שפיגל —
שטענדיק מיט דיר זייט ביי זייט...

פ.

איך האָב אויסגעוואַרעמט אַזוי פיל ווערטער,
ווי אַ שוואַלב שוועלבעלעך צום פליען
און ווי קערנער עס פאַרזייט אַ גערטנער
פאַרן מאַרגן אויפצובליען...

מיינע ווערטער ווי אין מדבר ברענען,
פאַרטראַגענע אין ווינט, אין הייסן זאַמד,
ווערטער פראַסטע זוכן דיך דערקענען,
פאַלן ווי שוואַלבן פאַרוואונדעטע צום ראַנד...

איך ליג דורך נעכט אין שטומען טראַכטן,
ווי אַ קעמל וואָס פאַלט אינמיטן גאַנג.
איך דאַרף נאָך דורכגיין אַזוי פיל שלאַכטן —
גיין וועל איך, געליבטער, מיט געזאַנג...

איך וועל אייביק דיך באַגערן,
 שטענדיק דורשטן — קיינמאל זאָט;
 אַ לעבן לאַנג דורך זון און שטערן,
 זיין מיט דיר — אַ צווילינג-בלאַט...

אין מאַרגן-רויט און בלוי-באַגינען,
 ווי דער אַדלער אין זיין פאַנג;
 געליבטער, וועסטו מיך געפינען,
 אין כאַר פון פּויגלשן געזאַנג.

איך טראַג דעם האַניק, דעם גיפט פון בינען,
 איך בין שיכור מיט דיר, ווי מיט וויין;
 יעדער קלאַנג פון טאַג טראַגט אַ זינען —
 מיט דיר צו פיבערן, מיט דיר צו זיין...

יא.

פאַראַן אַ הונגער פון די ביימער,
דורשטיקן נאָך שטראַלן ;
פאַראַן אַ הונגער פון די שטערן,
צו דער ערד צו פאַלן.

פאַראַן אַ הונגער פון די פייגל,
צו די ווייטע לענדער ;
פאַראַן אַ הונגער פון די ווינטן,
רוישן אין די וועלדער.

פאַראַן אַ הונגער פונעם מדבר,
נאָך וואַסער קילן ;
פאַראַן אַ הונגער — אַזאַ הונגער,
קיינמאַל ניט צו שטילן...

שיכור זיין און ניכטער ריידן,
מיט הייסן בליק באַזויפן ;
זוי חוה אין גן־עדן,
מיט אַדמען צו לויפן...

יב.

איך האָב געזען דײַ, אויף איר פנים קוקן...
קוק ניט, מיין מאָן, אויף קיין פרוי ;
זי איז גרייט דײַך ווי אַ טיגער פאַרצוקן,
מיט איר קעציש פלינקן געבוי.

זי איז גרייט דײַך אַ וועלט צו פאַרקויפן,
זי איז ליגן אין בלענד אויפגעשיינט ;
זי איז פול מיט זינד אַנגעזויפן —
קוק ניט אויף איר — איך האָב זי פיינט...

זי איז לילית מיט טונקעלע אויגן,
וואָס פלעכט איצט איר נעץ מיט איר לייב —
היט זיך פון סמיקן בויגן
פון אַ פאַרליבטער אייפערזיכטיקער ווייב !

יג.

איך האָב מיין האַרץ פאַרטויבט מיט גראַמען —
שטער ניט מיין רו ;
זיך אויסגעלאָשן ווי שניי אויף פלאַמען —
איך בין טאַבו.

קאַנסט קלעטערן צו העלסטע זונען,
אין דיין שטילסטער שעה ;
ווי אַ כינעזישע פּרינצעסין — שטומען —
איך בין טאַבו.

קאַנסט שליפּן חלפּדיקע ווערטער,
און ווידער זאָגסטו הייליק צו ;
ווי אַ קאַמעט זיך אויסלעשן — מיין באַגערטער —
איך בין טאַבו.

וועסט אויסשטרעקן דיין האַנט אין פיבער,
אַ קום ניט צו ;
וועסט זיך אָפּבריען פון מיינע גלידער —
איך בין טאַבו.

יד.

ווי שמשון מיט די קייטן אין געפעכט,
אזוי שלאג איך זיך מיט זיך דורך נעכט...

גיב מיר כוח ניט צו זיין געשטראפט,
ווי דאס אייזן אין פייער אויסגעפרופט...

איך וויל גאנץ זיין ווי לבנה אין איר רונד,
ברעך ניט שטיקער פון אונדזער בונד.

איך בין ווי דער פידל היינט פארשטילט —
פון בויגן ניט אויסגעשפילט.

יח.

איך האב זיך געראנגלט מיט דיר אין מיין צווייפל
ווי דניאל אין גרוב מיט די לייבן —
דורך טעג, און דורך נעכט אין מיין צווייפל.

געוואלט דיך אין דמיון פארטרייבן,
געקאוועט מיין ליבע אין פייערדיקע רייפן —
קיין שמיד קאן זי ניט אפשלייפן...

ניטא אַזא שליסל וואס קאן זי צעשיידן,
ניטא אַזא מילראד וואס וועט זי צערייבן —
מיר וועלן אין ליבשאפט פארבלייבן...

י.י.

איך וואָרף דיר די פּייל פּונעם בויגן,
איך שלידער דיר אָפּ אין דיין שפּיל;
זי אַ יעגער אויף יאָגד אויסגעבויגן —
זאַל טרעפּן מיין פּייל אין איר ציל.

זוי אַ שטורעם וואָס שלעפּט מיט אין רעגן,
ביימער צעוויכערט אין ווינט —
אַזוי שפּרינגען די נעכט מיר אַנטקעגן
און וואַיען צערייצטע זיי הינט...

איך וואָרף דיר אָפּ אין מיין ליבע,
מיטן האָס פּון אַ געפּייניקטער ווייב —
איך פּאַל צו אויף מיין קישן אַ מידע
און עס ווייסט זיך אין חושך מיין לייב.

י.ז.

דו האָסט זיך אין מיין מויל איינגעשניטן,
איך טראָג נאָך דיין ריח פּון לייב;
עס ברייט נאָך דיין קוש אויף די ליפּן,
איך בין ווייב, איך בין ווייב.

בייס איך אין קלעם מיינע ליפּן,
בין איך די בייטש און די רוט;
זוי אין קאַרשן זאַפּטיקע בליטן,
בייס איך די ליפּן ביז בלוט.

מען האָט היינט אַ פעלד אָפּגעשניטן,
מיט סערפּן זאַנגען אויף זאַנג;
איך טראָג דיין קוש אויף די ליפּן,
זוי דעם שאָרף פּון סערפּן־געקלאַנג...

יח.

מיר זיינען צוויי גופים געבונדן,
איין שטיק פון גאָט אויסגעקנאַטן;
אַ הייל איצט דורך ליבשאַפט די וואונדן,
שפּיל מיך אויס ווי אויף נאַטן.

שפּיל אויס, שפּיל אויס מיך אין ציטער,
צום אָנהויב און סוף פון דער וועלט;
אויף פּליגל פון דינסטע געמיטער,
אין מיין וואַלדיק־גרינעם געצעלט.

איך הער איצט די שענסטע געזאַנגען,
אַ וויינפויגל וויינט איצט אין וואַלד;
איך בין איצט אַ פּויגל געפאַנגען,
און נעסטיק אין דיין געשטאַלט...

צוואַנציק פּרילינגס

(אהרנען)

צוואַנציק פּרילינגס טראַג איך דיר אַנטקעגן,
געליבטער מיינער — דורך די אַלע יאָר ;
צוואַנציק פּרילינגס ציילט זיך מיין פאַרמעגן,
היינט בין איך מיט דיר דאָס שענסטע פּאַר.

צוואַנציק פּרילינגס מיט שטורעם און מיט רעגן,
מיט געוויטער און מיט זונען־שיין ;
כ'האַב געלעבט פאַר דיר, אויך פאַר דיינעם וועגן,
שטאַרבן גרייט געווען, געליבטער מיין.

אין דיין גרויסקייט — בין איך גרעסער נאָך געוואָרן,
אין דיין קליינקייט בין איך פון דיר אַ גליד ;
צוואַנציק פּרילינגס — צוואַנציק פולע יאָרן,
ווי זאַנגען רייפע אויף אַ פעלד צעבליט.

זיינען טעג געווען, האַסטו זיך דערווייטערט,
שווער געווען באַנעמען דיך אין גאַנג ;
אין דיין צער — האַב איך זיך אויסגעלייטערט,
פאַר דיין פיין געצאַלט דיר מיט געזאַנג...

צוואַנציק פּרילינגס — די וועלט האַט זיך געביטן ;
אויף בלוט און פייער, אויף שווערד און שטאַל,
מיר האַבן אַ בונד אַ הייליקן פאַרשניטן,
געליבטער מיינער — אויף אַלע, אַלע מאַל...

צוואַנציק פּרילינגס געטיילט מיט דיר צוזאַמען,
איך קוק צוריק מיט פרייד און זאַג : ס'איז ווערט ;
אויף ברייטע שליאַכן מיר וועלן ווייטער שפּאַנגען,
און זייען פרייד און ליבשאַפט אויף דער ערד.

א י נ ה א ל ט

- 89 — — — — — עפל-קוואַס
- 90 — — — — — ווייסער שניי
- 91 — — — — — פראַסט
- 92 — — — — — עס פיקט זיך דער פּרילינג
- 93 — — — — — דאָס באַרוועטע יינגעלע

III

- 97 — — — — — די גאַלדענע קייט
- 98 — — — — — דאָס רוויטע מיכל
- 99 — — — — — פאַריתומטע לייכטער
- 100 — — — — — דער פאַטש
- 101 — — — — — מיין חבר פון די קינדער-יאָרן
- 104 — — — — — טאַנץ-שיינעלעך
- 105 — — — — — מיין באַבע האַדע
- 106 — — — — — גייט דער שוואַט דעם יעבט
- 106 — — — — — אַנטקעגן
- 107 — — — — — צו איך, פּרויען
- 108 — — — — — פאַרליבטע אויגן
- 109 — — — — — פּרוי
- 110 — — — — — אין אַ נאַכט
- 111 — — — — — לעבן
- 112 — — — — — נישט דאָס האַב איך געמיינט
- 113 — — — — — אַמאָל איז געווען אַ מלך
- 114 — — — — — פאַרנעם מיינע רייז
- 115 — — — — — פענצטער
- 116 — — — — — איך בין אַ טאַכטער פון מיין פאָלק

IV

- 119 — — — — — יידישע אויגן
- 120 — — — — — מ. אַלגין
- 121 — — — — — צו אייזיק ראַבאָי אין סאַניטאַריום
- 122 — — — — — אברהם מאַנעוויטש
- 123 — — — — — אבא שטאַלצנבערג
- 124 — — — — — דער לעצטער פון אַ דור
- 125 — — — — — די שפּיל גויט אָן
- 126 — — — — — דאָס טויטן-העמד
- 128 — — — — — גרשון-לויב
- 129 — — — — — אַ גרום דיר, איציק פעפּער!
- 130 — — — — — ברענג אַהיים אַ סאַלדאַט
- 131 — — — — — אינאיינעם
- 133 — — — — — צוויי אַרבעטער-ברידער
- 134 — — — — — ביים טיש
- 135 — — — — — אויך מיין זון וועט מיין שטאַם
- 136 — — — — — נישט פאַרשעמען
- 137 — — — — — וויין נישט, מאַמע
- 138 — — — — — מעג
- 138 — — — — — מעכטער פון דער נויט
- 139 — — — — — רוויטע קאַוואַלעריע
- 140 — — — — — דער פּרויהיים-גלאַק

V

- 144 — — — — — אין ליבשאַפט
- 159 — — — — — צוואַנציק פּרילינגס

I

- 5 — — — — — צום צווייטן המן
- 6 — — — — — ווי קאָן איך זינגען?
- 7 — — — — — ער גראַכט פאַר זיך אַ קבר
- 8 — — — — — קינדערלעך אין פאַרויגלעטע וואַנגען
- 9 — — — — — צעפּ
- 11 — — — — — דער בערן-טאַנץ
- 12 — — — — — די קללה פון אַ מאַמען
- 14 — — — — — דאָס קול פון אַ קינד
- 15 — — — — — צו הלום
- 16 — — — — — אַ טויטן-וואַלץ
- 17 — — — — — מיין זיידנס ניגון
- 19 — — — — — קדושות
- 34 — — — — — מיין יחוס-בריוו
- 36 — — — — — דורך צער און דורך טרערן
- 37 — — — — — מיין באַבעס סידור
- 38 — — — — — וויי צו מיינע הענט
- 39 — — — — — מאַמע
- 40 — — — — — אין די פאַרכטיקע טעג
- 42 — — — — — הערשל גרינשפאַן
- 43 — — — — — די באַלאַדע וועגן טאַניאַ
- 43 — — — — — דער פאַרמיזאַכקע
- 48 — — — — — ברודער, מיין ברודער!
- 55 — — — — — צו די העלדן פון מאַסקווע
- 57 — — — — — איך ענטפּער
- 58 — — — — — צו חכה לעווין אין סאַוועטן-
- 60 — — — — — פאַרבאַנד
- 61 — — — — — בלוט און פּרילינג
- 63 — — — — — אין טאַג פון כּושפּט
- 64 — — — — — דאָס אַש און ביינער פון מיין פאָלק
- 65 — — — — — אונטערן געדענק-בוים
- 66 — — — — — דער טורעם

II

- 71 — — — — — איך הויב אויף מיינע אויגן
- 72 — — — — — אין וואַלד
- 73 — — — — — מיין הייליקע ערד
- 74 — — — — — עס רוישט אַ וואַסער אין די צווייגן
- 75 — — — — — דאָס געפאַלענע פּערד
- 76 — — — — — צו דער זון!
- 77 — — — — — צו די בערג!
- 78 — — — — — דאָס מעלערל פון הימל
- 79 — — — — — אין בלוט פאַרגייט די זון
- 80 — — — — — כאַן
- 81 — — — — — אַ בלוטיקע קויל
- 82 — — — — — ווהי-פּער-וויל
- 83 — — — — — האַרבסט-וואַלד
- 84 — — — — — אינדיאַנער זומער
- 85 — — — — — דאָס ליד פון עפּלבוים
- 86 — — — — — דאָס ליד פון רוויטן עפל
- 87 — — — — — דאָס ליד פון עפל מיטן וואַרעם
- 88 — — — — — דאָס ליד פון פּוילן עפל

